SaMASZ Sp. z o.o.
ul. Trawiasta 15
15-161 Białystok - Poland
Rok założenia / Established in - 1984
centrala / phone +48 85 664-70-31
fax +48 85 664-70-41
e-mail: samasz@samasz.pl / export@samasz.com
www.samasz.pl / www.samasz.com

Katalog części / Spare parts list

KOSIARKA DYSKOWA TYLNA CENTRALNA / REAR DISC MOWER WITH CENTRAL SUSPENSION

KT 261 W H - 2,60 m / 8'7"(0529)

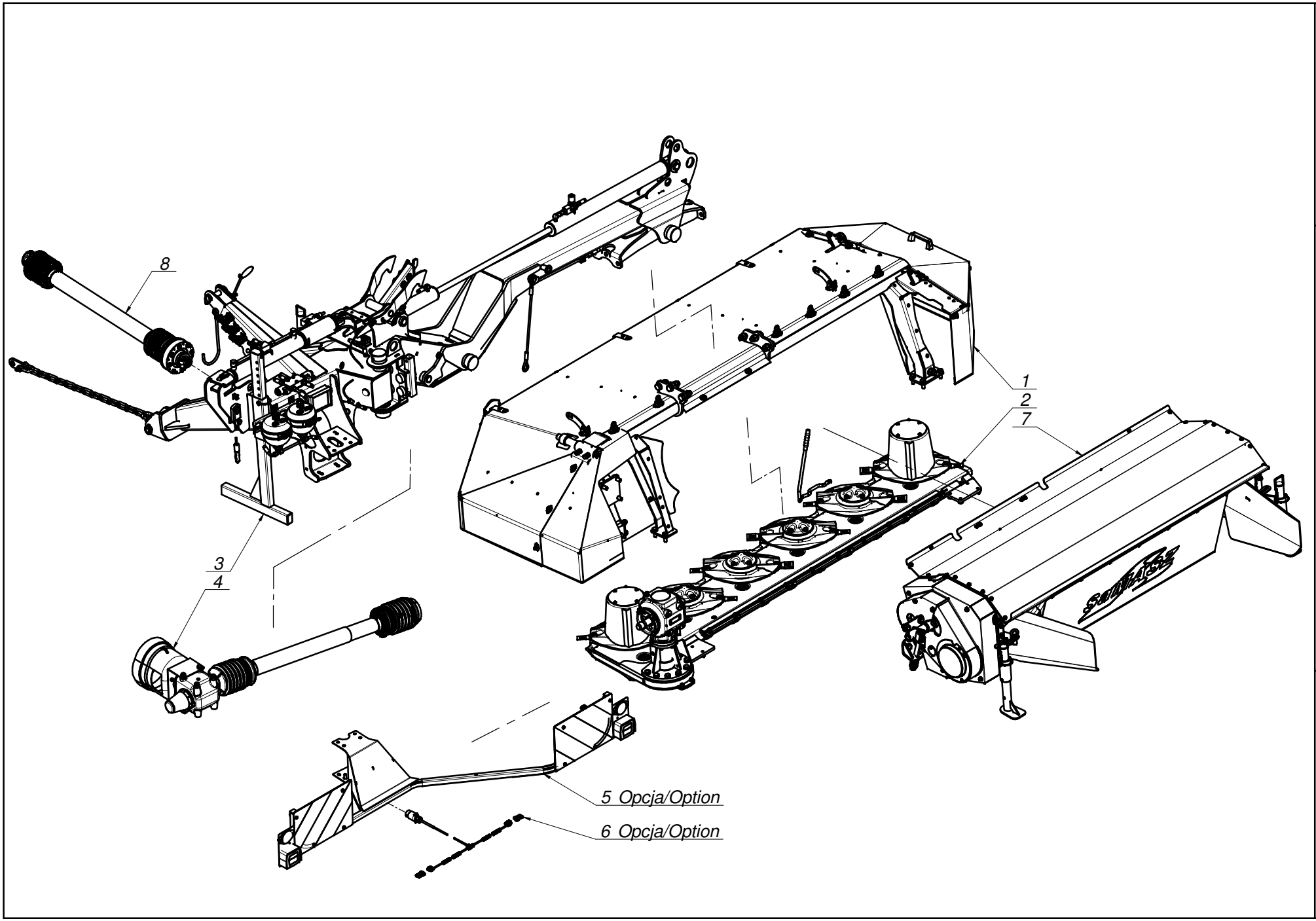
przystosowana do pracy / designed to work:
- z walcami / with roller conditioner T 261 W (0793)

Wersja / Edition: 2

Nr seryjny / Serial no.

Białystok 2017.09.12

K0529PLEN002



SaMASZ

0529.00.00.002
KT 261 W H

Tab. 1

SaMASZ®

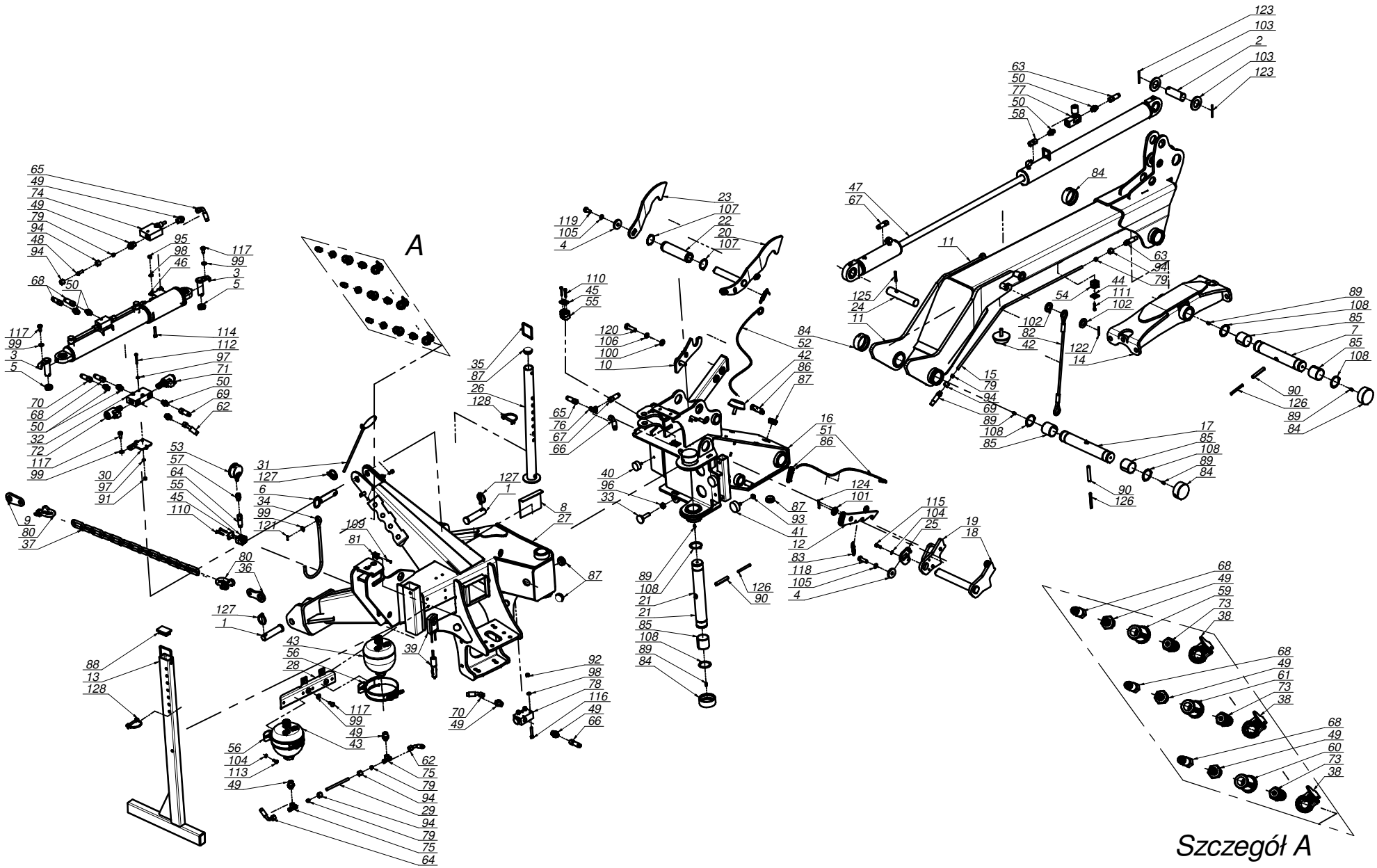
0529.00.00.002
KT 261 W H

Tab. 1

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0528.02.00.000	Rama główna prawa	Main frame	1	
2	0528.04.00.002	Zespół tnący prawy	Cutting unit	1	
3	0529.01.00.002	Układ zawieszenia	Suspension unit	1	
4	0544.04.00.000	Przeniesienie napędu - 1000 obr	Drive transmission - 1000 rpm	1	
5	0544.66.00.004	Oświetlenie	Lighting	1	
6	0544.67.00.004	Instalacja elektryczna	Electric installation	1	
7	0793.00.00.000	Walec szeroki prawy T 261 W	Roller conditioner T 261 W	1	
8	MIWB-101-004	Wał B&P - 7G5N101CE0071A1A	PTO shaft B&P - 7G5N101CE0071A1A	1	

SaMASZ

0529.01.00.002
Układ zawieszenia
Suspension unit



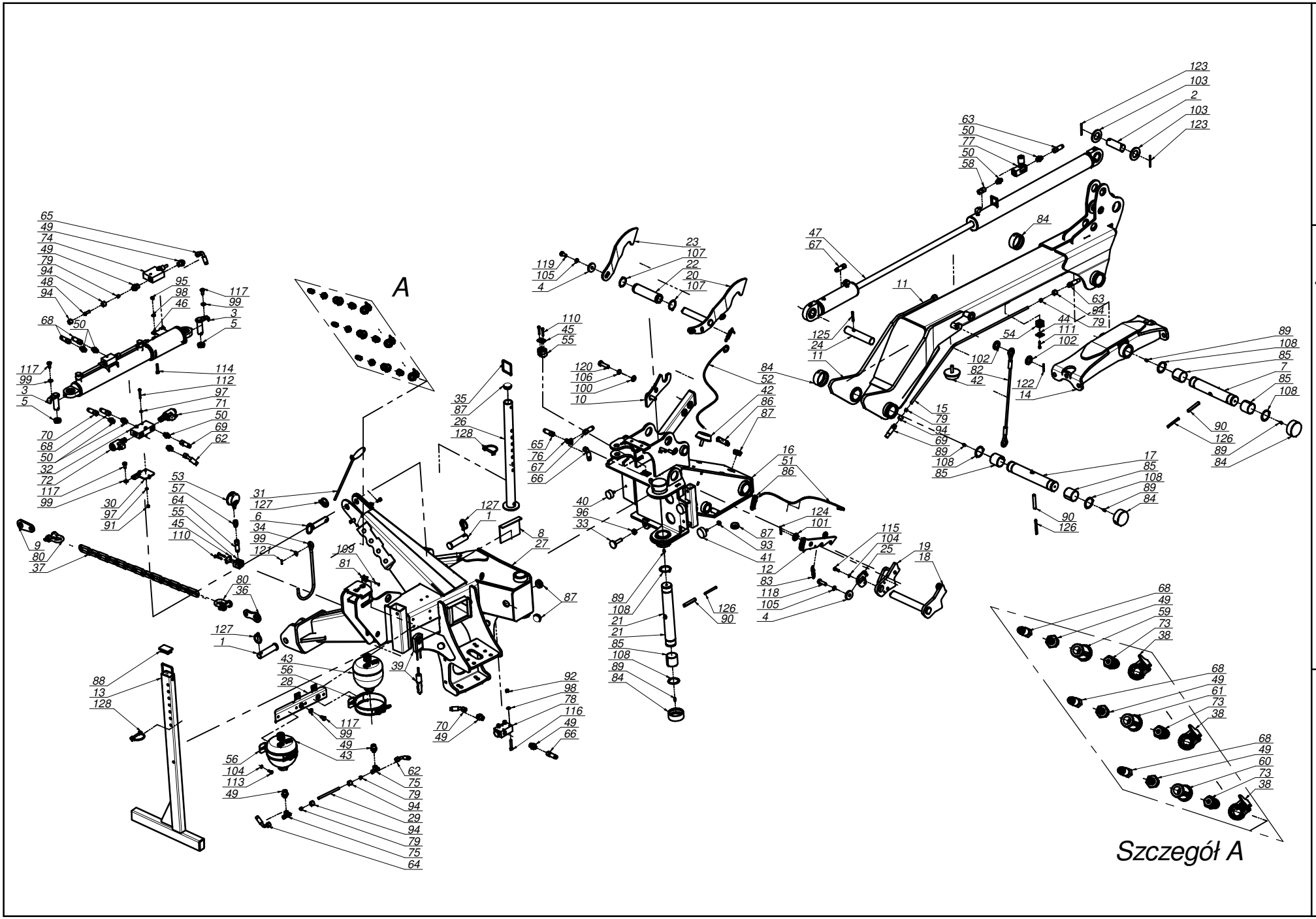
Tab. 2

SaMASZ®

0529.01.00.002
Układ zawieszenia
Suspension unit

Tab. 2

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	00SO.28.35.120	Sworzeń fi.28/35 L=120 (SO.28.35.120)	Pin d=28 L=120 (SO.28.35.120)	2	
2	00SO.35.00.100	Sworzeń fi.35 L=100 (SO.35.00.100)	Pin Fi 35, L=100	1	
3	00SZ.25.00.075	Sworzeń fi.25 L= 75 (SZ.25.00.075)	Pin fi.25 L-75	2	
4	0108.02.08.000	Podkładka dociskająca	Washer	2	
5	0112.01.08.000	Tuleja dystansowa cylindra I	Distance bush	2	
6	0225.01.11.000	Sworzeń zaczepu górnego	Toplink pin	1	
7	0271.01.16.003	Sworzeń zawieszenia ramy	Suspension frame pin	1	
8	0290.01.10.000	Zasuwa	Plate	1	
9	0302.01.11.000	Wieszak łańcucha	Chain holder	1	
10	0528.01.01.000	Hak blokady transportowej	Transport stopper hook	1	
11	0536.01.04.000	Ramie nośne	Carrying arm	1	
12	0540.01.08.000	Zapadka blokady	Latch	1	
13	0540.01.27.001	Stopa podporowa	Support stand	1	
14	0541.01.03.001	Mocowanie ramy	Suspension frame mount	1	
15	0541.01.09.000	Rura ramienia nośnego	Tube	1	
16	0544.01.02.002	Ramię ruchome	Moving arm	1	
17	0544.01.05.000	Sworzeń ramienia ruchomego	Bolt of moving arm	1	
18	0544.01.07.000	Dźwignia zapierająca	Block lever	1	
19	0544.01.09.000	Dźwignia blokująca	Locking pawl	1	
20	0544.01.10.000	Zapadka prawa	Transport latch - right	1	
21	0544.01.11.000	Sworzeń główny zawieszenia	Main suspension pin	1	
22	0544.01.12.000	Tuleja dźwigni sprężyn	Bush	1	
23	0544.01.13.000	Zapadka lewa	Transport latch - left	1	
24	0544.01.17.000	Sworzeń siłownika	Cylinder pin	1	
25	0544.01.19.000	Podkładka dźwigni blokującej	Stopper insert	1	
26	0544.01.20.002	Stopa podporowa	Support leg	1	
27	0544.11.01.005	Zaczep	Hitch	1	
28	0545.01.16.003	Mocowanie akumulatorów gazowych	Holder of gas accumulator	1	
29	0545.01.40.003	Rura akumulatorów gazowych	Housing of carrying arm	1	
30	0545.01.60.004	Mocowanie rozdzielacza	Divider mounting	1	
31	0619.01.32.000	Sprężyna przewodów	Spring bracket	1	
32	0619.01.53.004	Płyta przyłączeniowa 2 UL 06/1 G2	Plate 2 UL 06/1 G2	1	
33	0619.01.56.004	Śruba regulacyjna zaworu	Bolt special - end valve	1	
34	1006.07.07.000	Wspornik wału	Shaft bracket	1	
35	1006.07.09.000	Rączka druciana	Rod fi6 - L=218	1	
36	2266.01.02.000	Wieszak łańcucha	Chain holder	1	
37	2266.01.03.000	Łańcuch ograniczający - 13 ogniw	Support chain	1	
38	MIEK-000-102	Gniazdo KENNFIXX	Socket KENNFIXX	3	
39	MIES-AR1-003	Sterownik ARCS - v1.0	Steering panel ARCS - v1.0	1	
40	MIGA-040-018	Amortyzator gumowo-metalowy 40x18 typ D	Rubber-metal damper 40x18 type K	1	
41	MIGA-050-018	Amortyzator gumowo-metalowy 50x18 typ D	Rubber-metal damper 50x18 type D	2	
42	MIGA-080-000	Amortyzator gumowo-metalowy 80x25 typ K	Rubber-metal damper 80x25 type K	3	
43	MIHA-000-141	Akumulator hydrauliczny H1400 D1 - 1,40 l (60 bar)	Hydraulic accumulator H1400 D1 - 1,40 l (60 bar)	2	
44	MIHB-010-003	Obejma rury 10 boczne moc. Blaszka Dolna (do spawania) APKZ1-A0	Single clamp 10 - upper	3	
45	MIHB-018-002	Obejma rury 18 Blaszka Górna DP-A2/CRVIF	Tube clamp cover	2	
46	MIHC-382-001	Siłownik 63-80x36x110-382 (0545.01.03.000)	Cylinder 63-80x36x110-382	1	
47	MIHC-511-063	Siłownik 63x28x160-740 (0545.01.02.000)	Cylinder 63x28x160-740	1	
48	MIHK-000-002	Końcówka kulowa przew. M16	Ball end Dn-10	1	
49	MIHK-012-004	Złączka M16x1/2"	Straight connector M16x1/2"	9	
50	MIHK-034-000	Złączka M16x3/8"	Straight connector M16x3/8"	8	
51	MIHL-000-006	Linka fi 5 L=4000 biała	Cord fi 5 L=4000 white	1	
52	MIHL-000-007	Linka fi 5 L=4000 zielona	Cord fi 5 L=4000 green	1	
53	MIHM-315-000	Manometr 315 1/4"	Manometer 315 1/4"	1	
54	MIHO-010-004	Obejma rury 10 boczne moc. Plast. RAPR-010	Single clamp 10 - down	3	
55	MIHO-018-002	Obejma rury 18 Plast. RAPB-218	Tube clamp	2	
56	MIHO-146-000	Obejma hydroakumulatora R146-154	Gas accumulator bracket R146-154	2	
57	MIHP-016-000	Złączka manometru M16x1,5	Manometer connector M16x1,5	1	
58	MIHP-016-016	Przyłączka nastawna M16x1,5 - M16x1,5 L=40	Connector M16x1,5 - M16x1,5 L=40	1	
59	MIHP-022-010	KENNFIXX M22x1/2" BG3 CZERWONY +	KENNFIXX M22x1/2" BG3 RED +	1	
60	MIHP-022-012	KENNFIXX M22x1/2" BG3 NIEBIESKI +	KENNFIXX M22x1/2" BG3 BLUE +	1	
61	MIHP-022-013	KENNFIXX M22x1/2" BG3 NIEBIESKI -	KENNFIXX M22x1/2" BG3 BLUE -	1	
62	MIHP-045-009	Przewód M16x1,5 L= 450 A45-A90 Z	Hydraulic hose M16x1,5 L= 450 A45-A90 Z	1	
63	MIHP-055-025	Przewód M16x1,5 L= 550 A-B	Hydraulic hose M16x1,5 L= 550 A-B	1	
64	MIHP-055-033	Przewód M16x1,5 L= 550 A90-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 550 A90-A	1	
65	MIHP-065-002	Przewód M16x1,5 L= 650 A90-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 650 A90-A	1	
66	MIHP-070-007	Przewód M16x1,5 L= 700 A45-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 700 A45-A	1	
67	MIHP-104-009	Przewód M16x1,5 L= 600 A-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 600 A-A	1	
68	MIHP-104-010	Przewód M16x1,5 L= 1800 A-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 1800 A-A	3	
69	MIHP-180-061	Przewód M16x1,5 L= 1800 A-B	Hydraulic hose M16x1,5 L= 1800 A-B	1	
70	MIHP-900-001	Przewód M16x1,5 L= 900 A45-A	Hydraulic hose M16x1,5 L= 900 A45-A	1	
71	MIHR-000-012	Rozdzielacz 2URED-6-C1-16/2-M1-G12Z4	Divider 2URED-6-C1-16/2-M1-G12Z4	1	
72	MIHR-000-013	Rozdzielacz 2URED-6-C5-12/2-M1-G12Z4	Divider, 2URED-6-C5-12/2-M1-G12Z4	1	
73	MIHW-022-000	Wtyczka EURO M22x15	Plug NV 12 GAS M EURO TYP 12,5	3	



SaMASZ

0529.01.00.002
Układ zawieszenia
Suspension unit

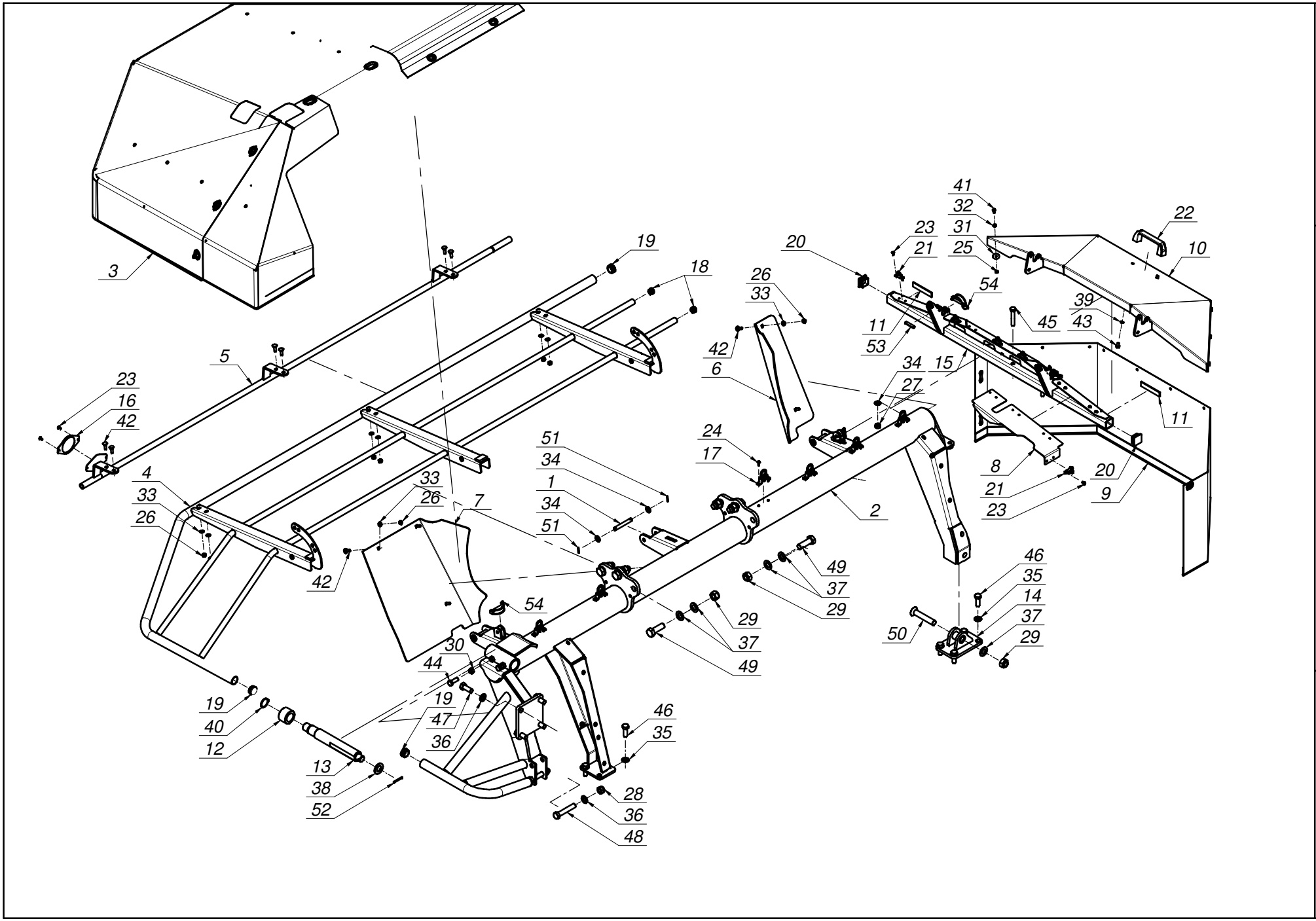
Tab. 2

SaMASZ®

0529.01.00.002
Układ zawieszenia
Suspension unit

Tab. 2

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
74	MIHZ-012-000	Zawór sekwencyjny bezpośredni VS2C 1/2" V0660	Sequence valve VS2C 1/2" V0660	1	
75	MIHZ-016-002	Złączka trójnik M16x1,5 nastawna symetryczna	Tee, compression M16x16x16 TN420-10	2	
76	MIHZ-016-016	Złączka trójnik M16x1,5 TN100-10L	Tee, compressionM16x1.5 TN100-10L	1	
77	MIHZ-056-582	Zawór dławiąco-zwrotny C056-V0582 - 3/8"	Choke valve C056-V0582 - 3/8"	1	
78	MIHZ-056-828	Zawór krańcowy V-121 1/2" NC - V0828	End valve V-121 1/2" NC - V0828	1	
79	MIIP-016-000	Pierścień zacinajacy fi 10	Olive fi 10	5	
80	MIIS-014-000	Szekla fi 14	Shackle fi 14	2	
81	MIIU-015-000	Uchwyt fi 15	Clamp fi 15	1	
82	MILS-006-500	Linka stalowa w osłonie PCV	Cable	1	
83	MISP-001-002	Sprężyna zapadki fi 1,6 L=72 (0105.01.09.000)	Spring fi 1,6 L=72	2	
84	MITP-073-000	Pokrywa rur fi 73 x 30	Plastic cover 73 x 30	6	
85	MITS-000-0018	Tuleja ślizgowa 50x 55x 50 PCM	Sliding bush 50x 55x 50 PCM	6	
86	MITS-005-000	Rączka do linki fi 5 (FGP 455795)	Pull cord handle	2	
87	MITZ-040-00	Zaślepka plastik ok 40x1 - 111067	Plug plastic 40x1 round	5	
88	MITZ-060-003	Zaślepka plastik prost 60x40x3-5	Plastic plug 60x40x3 square	1	
89	MZIS-000-003	Smarowniczka M6x1	Grease nipple M6x1	6	
90	MZKK-013-080	Kołek spręż. fi13x 80 nierdz.	Spring pin fi 13x80	3	
91	MZNS-006-006	Nakrętka M 6 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 6 cl. 8 z. self-lock.	3	
92	MZNS-008-006	Nakretka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	3	
93	MZNS-010-002	Nakrętka M10 kl. 8 oc. samozab.	Nut M10 cl. 8 z. self-lock.	2	
94	MZNS-016-002	Nakrętka złączna M16x1,5	Compression nut M16x1,5	6	
95	MZNZ-008-002	Nakrętka M 8 kl. 8 cz.	Nut M 8 cl. 8 bl.	2	
96	MZNZ-014-002	Nakrętka M14 kl. 8 oc.	Nut M14 cl. 8 z.	1	
97	MZPP-006-001	Podkładka fi 6 oc.	Washer fi 6 z.	6	
98	MZPP-008-002	Podkladka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	5	
99	MZPP-010-001	Podkładka fi10 oc.	Washer fi10 z.	9	
100	MZPP-014-001	Podkładka fi14 oc.	Washer fi14 z.	2	
101	MZPP-020-001	Podkładka fi20 oc.	Washer fi20 z.	1	
102	MZPP-024-001	Podkładka fi 24 oc. pod sworzeń	Spacer fi 24 z.	2	
103	MZPP-036-002	Podkładka fi36 oc.	Washer fi36 z.	2	
104	MZPS-008-001	Podkładka spręż. fi 8,2 oc.	Spring washer fi 8.2 z.	6	
105	MZPS-012-001	Podkładka spręż. fi12,2 oc.	Spring washer fi12.2 z.	2	
106	MZPS-014-002	Podkładka spręż. fi14,2 oc.	Spring washer fi 14.2 z.	2	
107	MZSE-045-001	Pierścień osad. Z 45	Circlip Z 45	2	
108	MZSE-050-001	Pierścień osad. Z 50	Circlip Z 50	6	
109	MZSI-004-001	Śruba M 4x 20 kl. 8.8 oc. IMB. WALC.	Bolt M 4x 20 Property Class 8.8 z. Allen socket	1	
110	MZSI-006-004	Śruba M 6x 35 kl. 8.8 oc. IMB. WALC.	Bolt M 6x 35 cl. 8.8 z. HEX CYL.	4	
111	MZSZ-006-006	Śruba M 6x 30 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 6x 30 cl. 8.8 z. (82105)	3	
112	MZSZ-006-018	Śruba M 6x 45 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 6x 45 kl. 8.8 oc.	3	
113	MZSZ-008-001	Śruba M 8x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 20 cl. 8.8 z. (82105)	6	
114	MZSZ-008-007	Śruba M 8x 45 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 45 cl. 8.8 z. (82105)	2	
115	MZSZ-008-009	Śruba M 8x 25 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 25 cl. 8.8 z. (82105)	2	
116	MZSZ-008-013	Śruba M 8x 50 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 50 cl. 8.8 z. (82105)	3	
117	MZSZ-010-010	Śruba M10x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M10x 20 cl. 8.8 z. (82105)	8	
118	MZSZ-012-005	Śruba M12x 40 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 40 cl. 8.8 z. (82105)	1	
119	MZSZ-012-010	Śruba M12x 25 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 25 cl. 8.8 z.	1	
120	MZSZ-014-004	Śruba M14x 50 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M14x 50 cl. 8.8 z. (82105)	2	
121	MZZK-004-001	Kołek spręż. fi 4x 20 nierdz.	Spring pin fi4 x20 ss.	1	
122	MZZK-005-006	Kołek spręż. fi 5x 36 nierdz.	Spring pin fi 5x36 ss.	1	
123	MZZK-005-007	Kołek spręż. fi 5x 60 oc.	Spring pin fi 5x60 z.	2	
124	MZZK-006-007	Kołek spręż. fi 6x 40 oc.	Spring pin fi 6x 40 z.	1	
125	MZZK-008-005	Kołek spręż. fi 8x 50 oc.	Spring pin fi 8x50 z.	1	
126	MZZK-008-013	Kołek spręż. fi 8x 80 oc.	Spring pin fi 8x80 z.	3	
127	MZZP-000-001	Zawleczka - Przetyczka A 11x45	Lynch pin A 11x45	3	
128	MZZZ-008-045	Zawleczka 8x70 oc. - do rur	Cotter pin 8x70 z. tube	2	



SaMASZ

0528.02.00.000
Rama główna prawa
Main frame

Tab. 3

SaMASZ®

0528.02.00.000
Rama główna prawa
Main frame

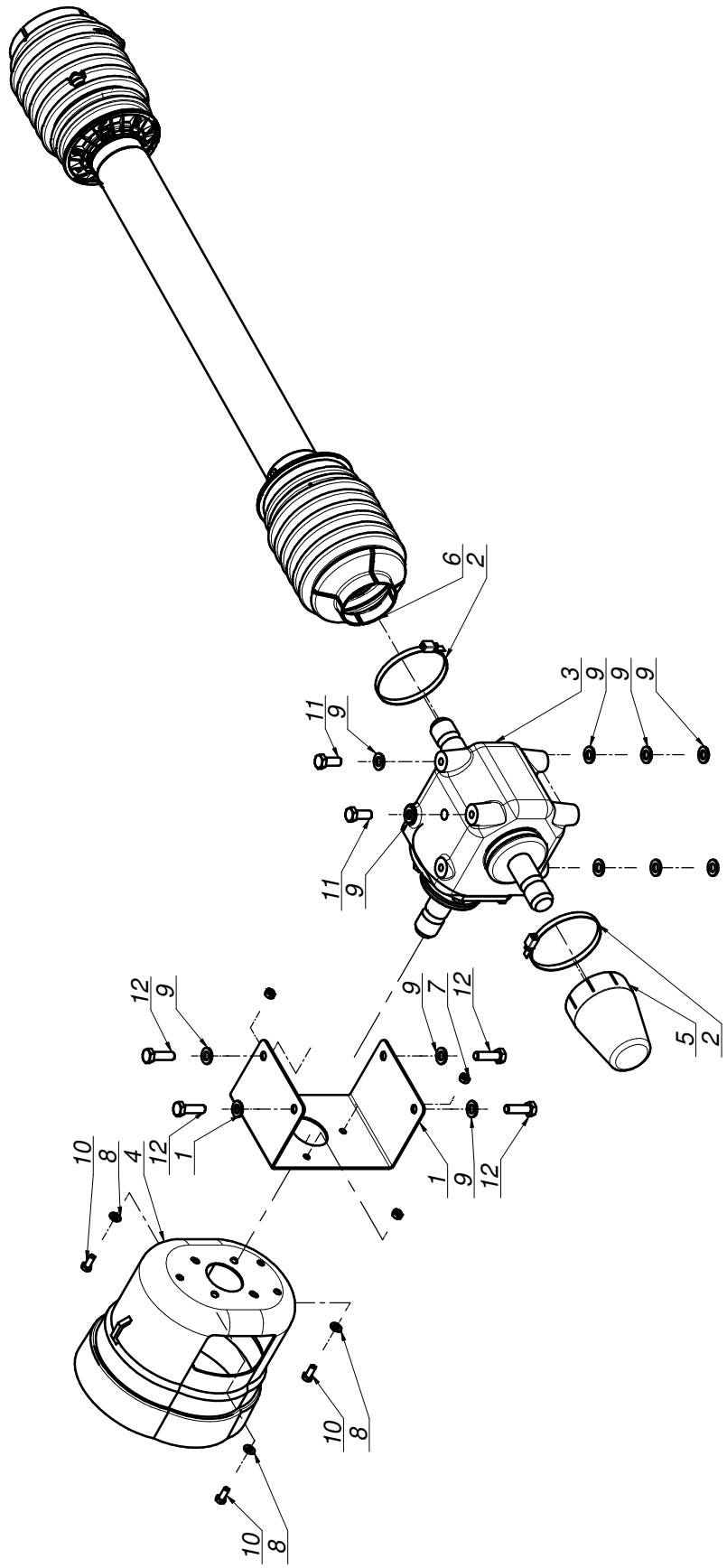
Tab. 3

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	00SO.12.00.090	Sworzeń fi.12 L= 90 (SO.12.00.090)	Pin fi 12 L= 90	4	
2	0528.02.01.000	Rama spawana prawa	Main frame weldment	1	
3	0528.02.02.000	Osłona brezentowa główna - prawa	Saftey curtain right	1	
4	0531.02.04.000	Osłona podnoszona główna	Main safety guard lifted	1	
5	0531.02.07.000	Osłona przednia	Front guard	1	
6	0566.02.02.000	Kierownica wlotowa prawa	Right guide guard	1	
7	0566.02.03.000	Kierownica wlotowa lewa	Left guide guard	1	
8	0566.02.05.000	Osłona mocująca brezent	Swath curtain bracket	1	
9	0566.02.06.000	Osłona brezentowa boczna	Side curtain	1	
10	0575.04.03.000	Osłona boczna	Side guard	1	
11	0575.04.15.000	Taśma uszczelniająca	Band	2	
12	0619.02.06.000	Tuleja blokady transportowej	Bushing	1	
13	0619.02.07.001	Sworzeń blokady transportowej	Pin	1	
14	0633.04.03.000	Mocowanie stopy podporowej	Support stand mount	1	
15	2110.02.06.000	Wspornik osłony prawy	Side guard bracket - right	1	
16	MIEK-000-011	Odblask okrągły biały przykręcany	White reflection - round	1	
17	MIIC-000-000	Chwytka obrot-wahliwa	Curtain swivel clip	6	
18	MITZ-021-000	Zaślepka plastik ok 21x0.8-2.0 - 465608	Plastic cap round 21x0.8-2.0	4	
19	MITZ-034-000	Zaślepka plastik ok 34x1 - 111065	Plastic plug round 34x1 - 111065	4	
20	MITZ-034-001	Zaślepka plastik kw 38x38x3 - 111541	Plastic cap sq. 38x38x3 - 111541	2	
21	MPIU-001-001	Uchwyt obrotowy	Swivel bracket	6	
22	MPIU-001-002	Uchwyt Standardowy 132xM8	Handle 132xM8	1	
23	MZIN-000-004	Nit zrywany fi 5 L= 10	Rivet fi 5 L=10	20	
24	MZIN-005-014	Nit zrywany fi 5 L= 14	Rivet fi5 L=14	12	
25	MZNS-006-006	Nakrętka M 6 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 6 cl. 8 z. self-lock.	10	
26	MZNS-008-006	Nakretka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	11	
27	MZNS-012-004	Nakrętka M12 kl. 8 oc. samozab.	Nut M12 cl. 8 z. self-lock.	2	
28	MZNS-016-005	Nakrętka M16 kl. 8 oc. samozab.	Nut M16 cl. 8 z. self-lock.	2	
29	MZNS-020-000	Nakrętka M20 kl. 8 oc. samozab.	Nut M20 cl. 8.8 z self-lock.	7	
30	MZNZ-012-002	Nakrętka M12 kl. 8 oc.	Nut M12 cl. 8 z.	2	
31	MZPN-006-003	Podkladka pow. fi 6x25 oc.	Washer fi 6x25 z.	10	
32	MZPP-006-001	Podkładka fi 6 oc.	Washer fi 6 z.	10	
33	MZPP-008-002	Podkladka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	11	
34	MZPP-012-002	Podkładka fi12 oc.	Washer fi12 z.	10	
35	MZPP-014-001	Podkładka fi14 oc.	Washer fi14 z.	6	
36	MZPP-016-001	Podkładka fi16 oc.	Washer fi16 z.	6	
37	MZPP-020-001	Podkładka fi20 oc.	Washer fi20 z.	13	
38	MZPP-024-001	Podkładka fi 24 oc. pod sworzeń	Spacer fi 24 z.	1	
39	MZPS-008-001	Podkładka spręż. fi 8,2 oc.	Spring washer fi 8.2 z.	2	
40	MZSE-035-001	Pierścień osad. Z 35	Circlip Z 35	1	
41	MZSZ-006-005	Śruba M 6x 16 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 6x 16 cl. 8.8 z. (82105)	10	
42	MZSZ-008-002	Śruba M 8x 25 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M 8x 25 cl. 8.8 z. sq. neck	11	
43	MZSZ-008-011	Śruba M 8x 12 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 12 cl. 8.8 z. (82105)	2	
44	MZSZ-012-003	Śruba M12x 35 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 35 cl. 8.8 z. (82105)	2	
45	MZSZ-012-070	Śruba M12x 70 kl. 8.8 oc. (82101)	Bolt M12x 70 cl. 8.8 z. (82101)	2	
46	MZSZ-014-003	Śruba M14x 40 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M14x 40 cl. 8.8 z. (82105)	6	
47	MZSZ-016-007	Śruba M16x 40 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M16x 40 cl. 8.8 z.	4	
48	MZSZ-016-009	Śruba M16x 90 kl. 8.8 oc. (82101)	Bolt M16x 90 cl. 8.8 z. (82101)	2	
49	MZSZ-020-061	Śruba M20x 60 kl. 10.9 oc. (82101)	Bolt M20x 60 cl. 10.9 z. (82101)	6	
50	MZSZ-020-110	Śruba M20x110 kl. 8.8 oc. IMB. STOŻ.	Bolt M 20x 110 Property Class 8.8 z. ALLEN COUNTERSUNK	1	
51	MZZK-004-001	Kołek spręż. fi 4x 20 nierdz.	Spring pin fi4 x20 ss.	8	
52	MZZK-005-001	Kołek spręż. fi 5x 45 oc.	Spring pin fi 5x45 z.	1	
53	MZZK-010-006	Kołek spręż. fi10x 45 oc.	Slotted spring pin fi 10x 45 z.	2	
54	MZZZ-008-060	Zawleczka 8x60 oc. - do rur	Cotter pin 8x60 z. tube	4	

SaMASZ®

0544.04.00.000
Przeniesienie napędu - 1000 obr
Drive transmission - 1000 rpm

Tab. 4



SaMASZ®

0544.04.00.000
Przeniesienie napędu - 1000 obr
Drive transmission - 1000 rpm

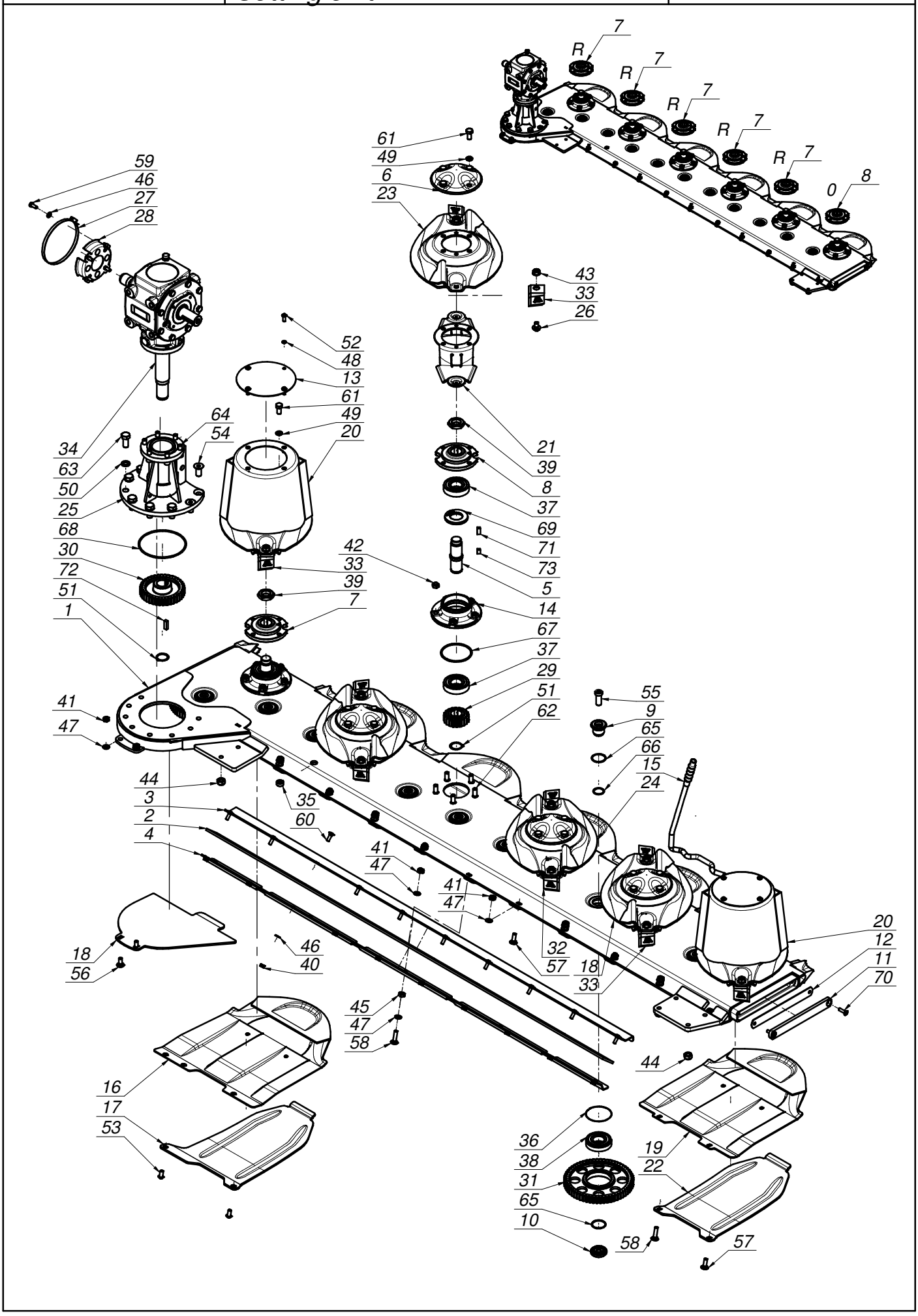
Tab. 4

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0544.04.01.000	Osłona przekładni	Gearbox guard	1	
2	MIIO-100-000	Opaska zaciskowa 100-120	Clamp band 100-120	2	
3	MIPS-110-000	Przekładnia kątowa 110-01.111.L	Gearbox 110-01.111.L	1	
4	MITO-000-005	Osłona stożkowa D4170 401	PTO guard	1	
5	MITO-001-013	Osłona przekładni	Gearbox cover	1	
6	MIWB-088-000	WAŁ - 7G5T088FX007007PTA	PTO shaft - 7G5T088FX007007PTA	1	
7	MZNS-008-006	Nakretka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	3	
8	MZPP-008-002	Podkladka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	3	
9	MZPP-012-002	Podkładka fi12 oc.	Washer fi12 z.	12	
10	MZSZ-008-001	Śruba M 8x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 20 cl. 8.8 z. (82105)	3	
11	MZSZ-012-002	Śruba M12x 30 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 30 cl. 8.8 z.	2	
12	MZSZ-012-005	Śruba M12x 40 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 40 cl. 8.8 z. (82105)	4	

SaMASZ

0528.04.00.002
Zespół tnący prawy
Cutting unit

Tab. 5



SaMASZ®

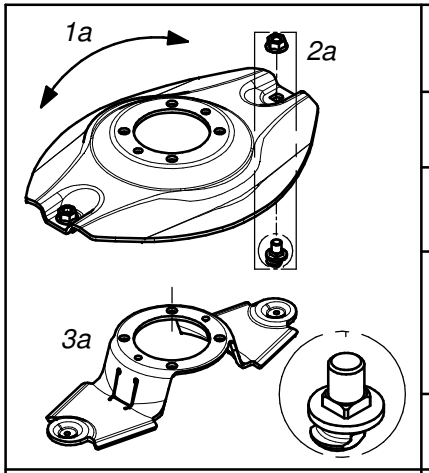
0528.04.00.002
Zespół tnący prawy
Cutting unit

Tab. 5

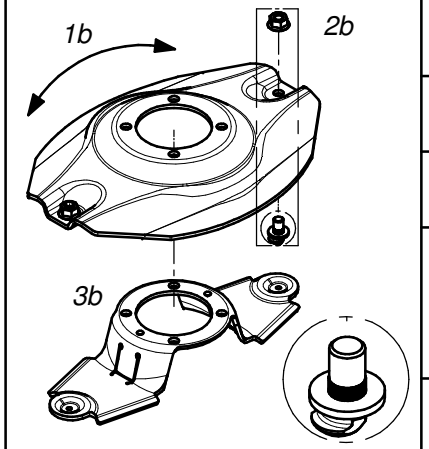
L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0528.04.01.000	Listwa spawana prawa	Cutterbar shell	1	
2	0528.04.02.000	Guma osłony	Guard rubber	1	
3	0528.04.03.000	Wspornik osłony górny	Guard support upper	1	
4	0528.04.04.000	Wspornik osłony dolny	Guard support lower	1	
5	0540.03.05.000	Wałek napędowy dysku L-120	Pinion shaft L=120	6	
6	0540.03.08.000	Pokrywka dysku	Disc	4	
7	0540.03.09.002	Piasta górna dysku prawa	Top hub - right	5	
8	0540.03.10.002	Piasta górna dysku	Top hub	1	
9	0540.03.11.000	Sworzeń koła pośredniego - górny	Idler holder - upper	11	
10	0540.03.12.000	Sworzeń koła pośredniego - dolny	Idler holder - lower	11	
11	0540.03.13.001	Zamknięcie listwy	Bar closure	1	
12	0540.03.14.001	Zamknięcie listwy - Guma	Bar closure - rubber	1	
13	0540.03.22.001	Pokrywa bębna	Drum's cover	2	
14	0540.03.23.001	Piasta dolna	Lower hub	6	
15	0540.03.67.003	Klucz wymiany noży	Knife mounting lever	1	
16	0566.04.02.001	Ślizg skrajny prawy	Skid plate - outer	1	
17	0566.04.04.001	Nakładka ścieralna skrajna prawa	Right skid plate - outer	1	
18	0566.04.08.000	Płoza napędu prawa	Sliding skid	1	
19	0619.14.02.007	Ślizg	Sliding skid	5	
20	0619.14.03.007	Dysk roboczy z bębnem	Working disc with drum	2	
21	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	6	
22	0619.14.13.007	Nakładka ścieralna	Skid plate	5	
23	0619.14.21.007	Dysk roboczy spawany z podbiciem - Prawy	Working disc with instep - right	2	
24	0619.14.22.007	Dysk roboczy spawany z podbiciem - Lewy	Working disc with instep - left	2	
25	095-07.10FL.RS	Przedłużka prawa przekładni	Extension gearbox right	1	
26	MIIO-003-012	Obsada M12 z pazurem - typ 2 (0619.14.05.007)	Knife holder pin M12 - flange	12	
27	MIIO-130-000	Opaska zaciskowa 130-150	Band clip 130-150	1	
28	MIIU-261-000	Uchwyt mocowania osłony 395011261R	PTO guard holder 395011261R	1	
29	MIKW-020-135	Koło zębate talerza roboczego Z20 (0540.03.07.000)	Cutting disc gear Z20	6	
30	MIKW-038-138	Koło zębate napędowe Z38 (0540.03.06.000)	Gear Z38	1	
31	MIKW-060-080	Koło zębate pośrednie Z60 (0225.05.13.000)	Gear Z60 - idler	11	
32	MINO-000-005	Nóż skośny lewy 105x49x4 (0540.03.24.002)	Left slanted blade 105x49x4	6	
33	MINO-000-005	Nóż skośny prawy 105x49x4 (0540.03.25.002)	Right slanted blade 105x49x4	6	
34	MIPS-095-002	Przekładnia kątowa 095-07.1FL.RS	Gearbox 095-07.1FL.RS	1	
35	MITK-000-003	Korek wlewu oleju M22x1,5 stoż.	Oil inlet plug M22x1.5	1	
36	MZIP-000-008	Pierścień zabez. fi.95 (łożysko 6307N fi.80)	Ring fi.95 (bearing 6307N fi.80)	11	
37	MZLZ-063-000	Łożysko 6307 2RS C3	Bearing 6307 2RS C3	13	
38	MZLZ-063-007	Łożysko 6307 2RS N C3	Bearing 6307 2RS N	11	
39	MZNN-030-000	Nakrętka M30x1,5 kl. 8 oc. niska	Nut M30x1.5 cl. 8 z. low	6	
40	MZNS-008-006	Nakretka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	10	
41	MZNS-010-002	Nakrętka M10 kl. 8 oc. samozab.	Nut M10 cl. 8 z. self-lock.	12	
42	MZNS-012-004	Nakrętka M12 kl. 8 oc. samozab.	Nut M12 cl. 8 z. self-lock.	30	
43	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	12	
44	MZNS-014-004	Nakrętka M14 kl. 8 oc. samozab.	Nut M14 cl. 8 z. self-lock.	6	
45	MZNZ-010-001	Nakrętka M10 kl. 8 oc.	Nut M10 cl. 8 z.	5	
46	MZPP-008-002	Podkładka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	14	
47	MZPP-010-001	Podkładka fi10 oc.	Washer fi10 z.	17	
48	MZPS-008-001	Podkładka spręż. fi 8,2 oc.	Spring washer fi 8.2 z.	8	
49	MZPS-012-001	Podkładka spręż. fi12,2 oc.	Spring washer fi12.2 z.	24	
50	MZPS-016-003	Podkładka spręż. fi16,3 oc.	Spring washer fi16.3 z.	6	
51	MZSE-035-001	Pierścień osad. Z 35	Circlip Z 35	7	
52	MZSI-008-101	Śruba M 8x 20 kl. 10.9 oc. GRZYB IMB (7380)	Bolt M 8x 20 cl. 10.9 z. ALLEN	8	
53	MZSI-010-009	Śruba M10x 20 kl. 10.9 oc. GRZYB IMB (7380)	Bolt M10x 20 cl. 10.9 z. ALLEN	2	
54	MZSI-016-013	Śruba M16x 35 kl. 10.9 oc. IMB. STOŻ.	Bolt M16x 35 cl. 10.9 z. counter-sunk hex	2	
55	MZSI-016-041	Śruba M16x 40 kl. 10.9 oc. IMB. WALC. NISKI	Bolt M16x 40 cl. 10.9 z. ALLEN ROLL. LOW	11	
56	MZSP-010-001	Śruba M10x 25 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M10x 25 cl. 8.8 z. square-neck	2	
57	MZSP-010-004	Śruba M10x 30 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M10x 30 cl. 8.8 z. Square-neck	5	
58	MZSP-010-014	Śruba M10x 40 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M10x 40 cl. 8.8 z.	5	
59	MZSZ-008-001	Śruba M 8x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 20 cl. 8.8 z. (82105)	4	
60	MZSZ-008-002	Śruba M 8x 25 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M 8x 25 cl. 8.8 z. sq. neck	10	
61	MZSZ-012-010	Śruba M12x 25 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 25 cl. 8.8 z.	24	
62	MZSZ-012-030	Śruba specjalna M12x 30 kl.10.9oc.(0540.03.18.000)	Knurled bolt M12x 30 cl. 10.9 z.	30	
63	MZSZ-016-001	Śruba M16x 35 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M16x 35 cl. 8.8 z. (82105)	6	
64	MZSZ-082-302	Śruba M12x 30 kl. 8.8 oc. IMB. WALC.	Bolt M12x 30 cl. 8.8 z. Allen-socket	6	
65	MZUO-030-001	Oring - 30x2,5	Oring - 30x2.5	22	
66	MZUO-030-001	Oring - 30x2,5	Oring - 30x2.5	11	
67	MZUO-090-001	Oring - 90x4	Oring - 90x4	6	
68	MZUO-142-000	Oring - 142x4	Oring 142x4	1	
69	MZUS-040-072	Simmering AO - 40x 72x 7	Simmering AO - 40x 72x 7	7	
70	MZWB-008-005	Śruba M 8x 30 kl. 8.8 oc. IMB. STOŻ.	Bolt M 8x 30 cl. 8.8 z. counter-sunk hex	2	
71	MZWP-000-002	Wpust B 10x 8x 22	Cut off key B 10x8x22	6	
72	MZWP-000-003	Wpust B 10x 8x 30	Cut off key B 10x8x30	1	
73	MZWP-010-016	Wpust B 10x 8x 14	Cut off key B 10x8x14	6	

Zamienność dysków roboczych
Optional working discs

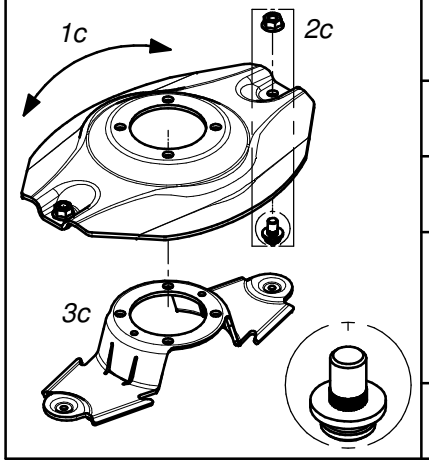
Tab. 5a



Dysk roboczy z obsadą noża M12 z pazurem i kwadratem			Working disc with knife holder M12 - flange square	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a	0619.14.04.007	Dysk roboczy	Working disc	1
2a	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-003-012	Obsada M12 z pazurem - typ 2 (0619.14.05.007)	Knife holder pin M12 - flange - type 2 (0619.14.05.007)	
3a	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



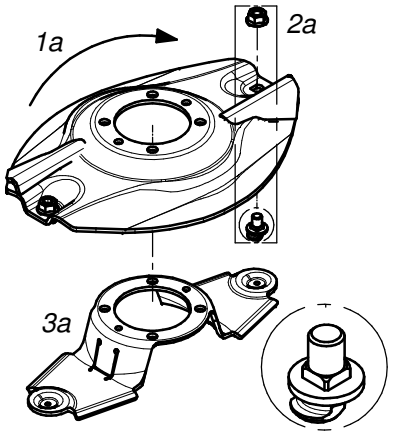
Dysk roboczy z obsadą noża M12 z pazurem i moletem			Working disc with knife holder M12 - flange	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1b	0540.03.04.002	Dysk roboczy	Working disc	1
2b	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-002-012	Obsada M12 z pazurem (0540.03.24.003)	Knife holder pin M12 - flange (0540.03.24.003)	
3b	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



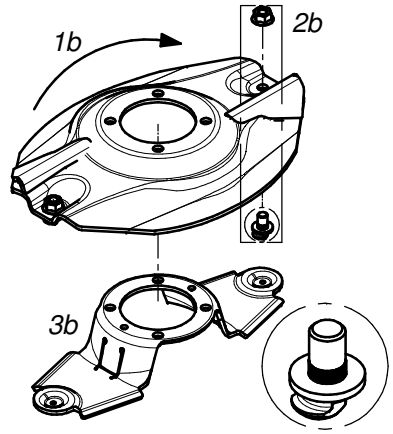
Dysk roboczy z obsadą noża M12 (kpl.)			Working disc with knife holder M12 (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1c	0540.03.04.002	Dysk roboczy	Working disc	1
2c	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-001-012	Obsada noża M12 (0225.05.20.001)	Knife holder pin M12 (0225.05.20.001)	
3c	0540.03.20.002	Trzymak nożowy	Knife holder	1

Zamienność dysków roboczych
Optional working discs

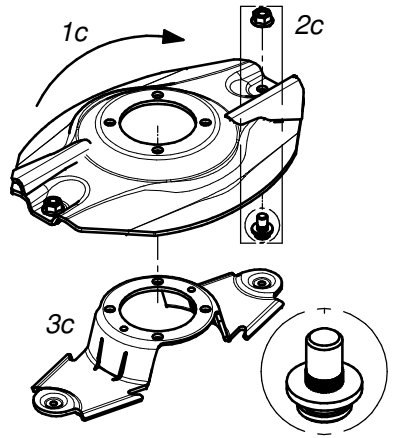
Tab. 5b



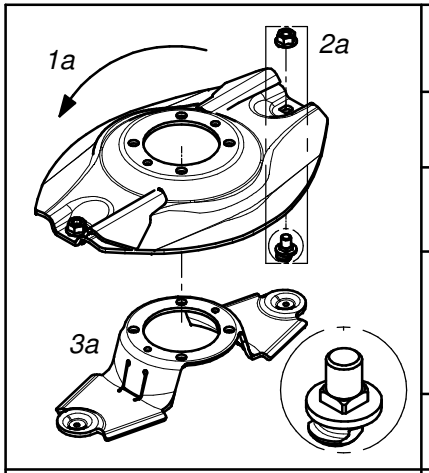
Dysk roboczy z z podbiciem, obsada noża M12 z pazurem i kwadratem - prawy (kpl.)			Working disc with instep, knife holder M12 flange square - right (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a	0619.14.21.007	Dysk roboczy z podbiciem - prawy	Working disc with instep - right	1
2a	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-003-012	Obsada M12 z pazurem - typ 2 (0619.14.05.007)	Knife holder pin M12 - flange - type 2 (0619.14.05.007)	
3a	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



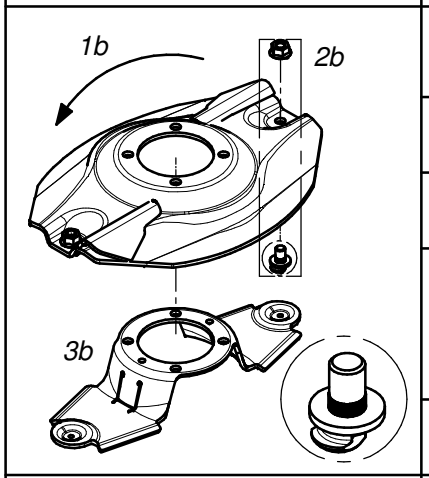
Dysk roboczy z z podbiciem, obsada noża M12 z pazurem i moletem - prawy (kpl.)			Working disc with instep, knife holder M12 flange - right (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1b	0540.03.35.002	Dysk roboczy z podbiciem - prawy	Working disc with instep - right	1
2b	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-002-012	Obsada M12 z pazurem (0540.03.24.003)	Knife holder pin M12 - flange (0540.03.24.003)	
3b	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



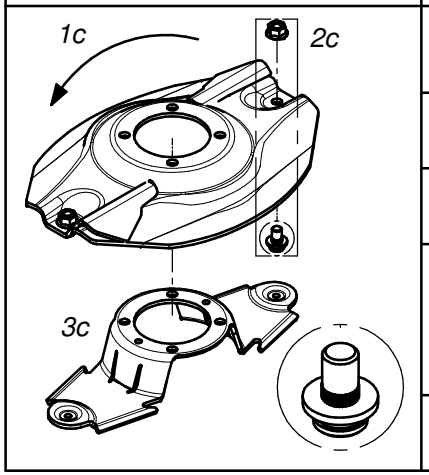
Dysk roboczy z podbiciem - prawy (kpl.)			Working disc with instep - right (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1c	0540.03.35.002	Dysk roboczy z podbiciem - prawy	Working disc with instep - right	1
2c	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-001-012	Obsada noża M12 (0225.05.20.001)	Knife holder pin M12 (0225.05.20.001)	
3c	0540.03.20.002	Trzymak nożowy	Knife holder	1



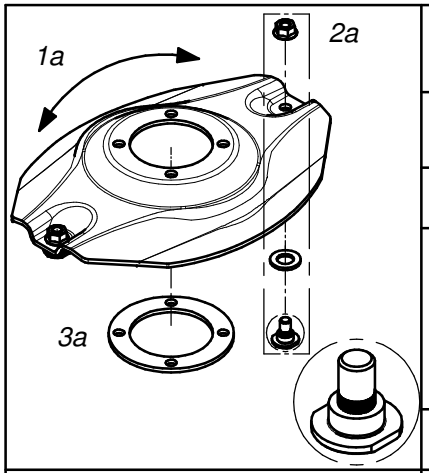
Dysk roboczy z z podbiciem, obsada noża M12 z pazurem i kwadratem - lewy (kpl.)			Working disc with instep, knife holder M12 flange square - left (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a	0619.14.22.007	Dysk roboczy z podbiciem - lewy	Working disc with instep - left	1
2a	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-003-012	Obsada M12 z pazurem - typ 2 (0619.14.05.007)	Knife holder pin M12 - flange - type 2 (0619.14.05.007)	
3a	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



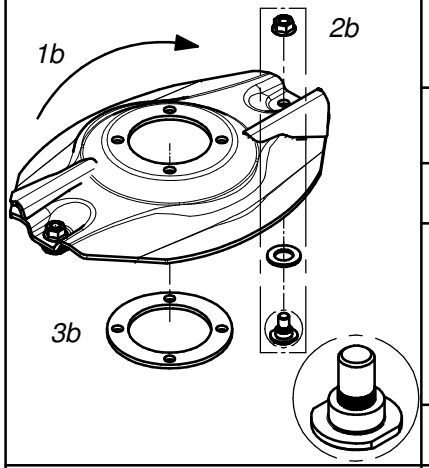
Dysk roboczy z z podbiciem, obsada noża M12 z pazurem i moletem - lewy (kpl.)			Working disc with instep, knife holder M12 flange - left (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1b	0540.03.34.002	Dysk roboczy z podbiciem - lewy	Working disc with instep - left	1
2b	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-002-012	Obsada M12 z pazurem (0540.03.24.003)	Knife holder pin M12 - flange (0540.03.24.003)	
3b	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1



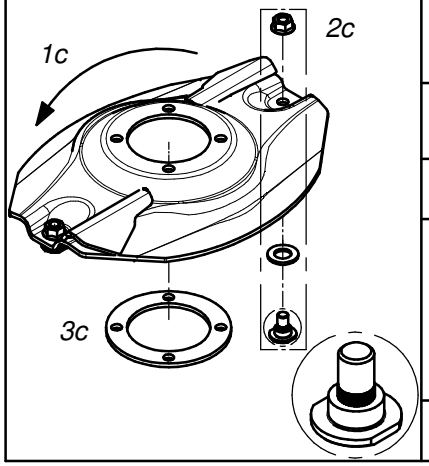
Dysk roboczy z podbiciem - lewy (kpl.)			Working disc with instep - left (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1c	0540.03.34.002	Dysk roboczy z podbiciem - lewy	Working disc with instep - left	1
2c	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-001-012	Obsada noża M12 (0225.05.20.001)	Knife holder pin M12 (0225.05.20.001)	
3c	0540.03.20.002	Trzymak nożowy	Knife holder	1



Opcjonalny dysk roboczy z obsadą na noże (bez szybkiej wymiany) (kpl.)			Optional working disc with fixed knife (no quick knife replacment) (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a	0540.03.04.002	Dysk roboczy	Working disc	1
2a	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MZPP-018-001	Podkładka ∅18 oc.	Washer ∅18 z.	
	MIIO-001-013	Obsada noża M12 - obsady (0540.13.20.003)	Fixed knife holder M12 (0540.13.20.003)	
3a	0540.13.24.002	Dystans dysku	Spacer	1



Opcjonalny dysk roboczy z podbiciem - obsady (bez szybkiej wymiany noży) (kpl.) - prawy			Optional working disc with instep and fixed knife (no quick knife replacment) (set) - right	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1b	0540.03.35.002	Dysk roboczy z podbiciem - prawy	Working disc with instep - right	1
2b	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MZPP-018-001	Podkładka ∅18 oc.	Washer ∅18 z.	
	MIIO-001-013	Obsada noża M12 - obsady (0540.13.20.003)	Fixed knife holder M12 (0540.13.20.003)	
3b	0540.13.24.002	Dystans dysku	Spacer	1

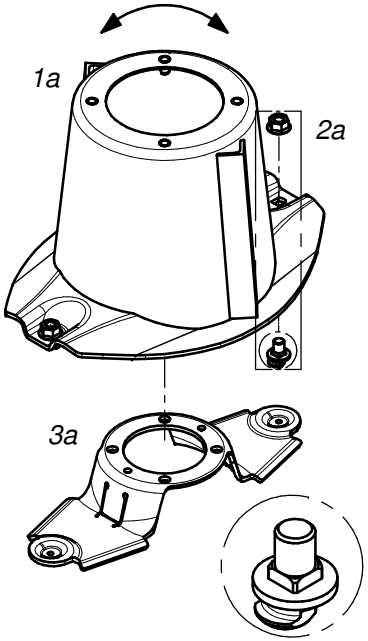


Opcjonalny dysk roboczy z podbiciem - obsady (bez szybkiej wymiany noży) (kpl.) - lewy			Optional working disc with instep and fixed knife (no quick knife replacment) (set) - left	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1c	0540.03.34.002	Dysk roboczy z podbiciem - lewy	Working disc with instep - left	1
2c	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MZPP-018-001	Podkładka ∅18 oc.	Washer ∅18 z.	
	MIIO-001-013	Obsada noża M12 - obsady (0540.13.20.003)	Fixed knife holder M12 (0540.13.20.003)	
3c	0540.13.24.002	Dystans dysku	Spacer	1

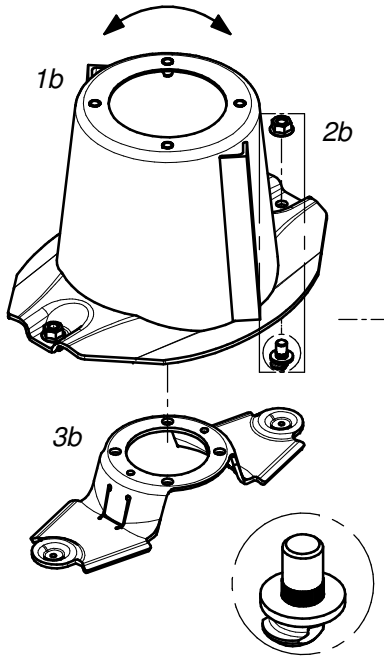
SaMASZ

Zamienność dysków roboczych
Optional working discs

Tab. 5d



Dysk roboczy z bębnem, obsada noża M12 z pazurem i kwadratem			Working disc with drum, knife holder M12 - flange square (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a	0619.14.03.007	Dysk roboczy z bębnem	Working disc with drum	1
2a	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-003-012	Obsada M12 z pazurem - typ 2 (0619.14.05.007)	Knife holder pin M12 - flange - type 2 (0619.14.05.007)	
3a	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1

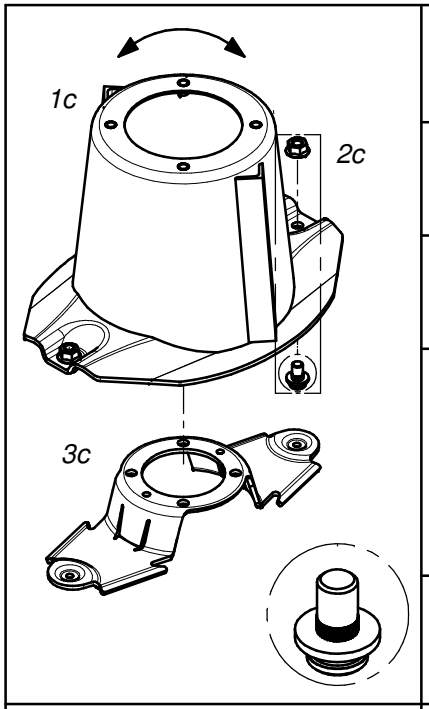


Dysk roboczy z bębnem, obsada noża M12 z pazurem i moletem			Workind disc with drum, knife holder M12 - flange (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1b	0540.03.03.002	Dysk roboczy z bębnem	Working disc with drum	1
2b	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-002-012	Obsada M12 z pazurem (0540.03.24.003)	Knife holder pin M12 - flange (0540.03.24.003)	
3b	0619.14.06.007	Trzymak nożowy	Knife holder	1

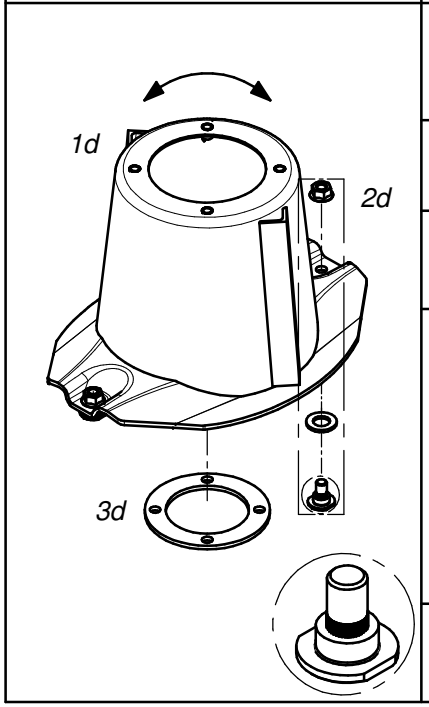
SaMASZ

Zamienność dysków roboczych
Optional working discs

Tab. 5e



Dysk roboczy z bębnem (kpl.)			Working disc with drum (set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1c	0540.03.03.002	Dysk roboczy z bębnem	Working disc with drum	1
2c	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MIIO-001-012	Obsada noża M12 - trzymak (0225.05.20.001)	Knife holder pin M12 (0225.05.20.001)	
3c	0540.03.20.002	Trzymak nożowy	Knife holder	1

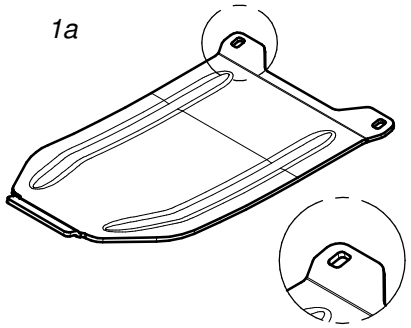
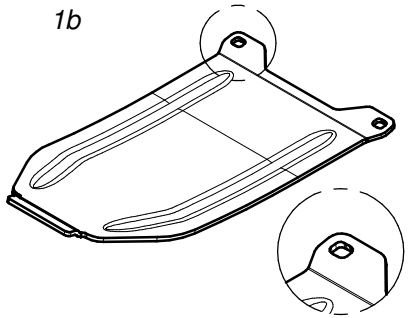
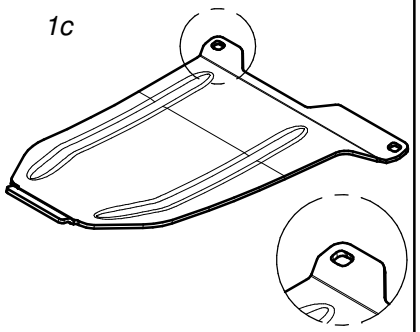
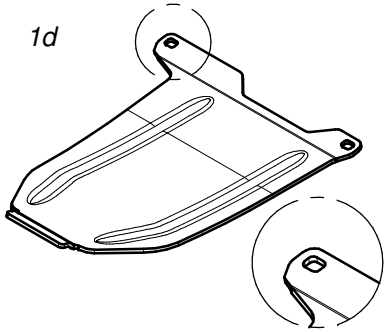


Dysk roboczy z bębnem, bez szybkiej wymiany noży (kpl.)			Workind disc with drum and fixed knife no quick knife replacment(set)	
Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1d	0540.03.03.002	Dysk roboczy z bębnem	Working disc with drum	1
2d	MZNS-012-692	Nakrętka M12 kl.10 oc. kołnierzowa	Nut M12 cl. 10.9 z. collar	2
	MZPP-018-001	Podkładka ∅18 oc.	Washer ∅18 z.	
	MIIO-001-013	Obsada noża M12 - obsady (0540.13.20.003)	Fixed knife holder M12 (0540.13.20.003)	
3d	0540.13.24.002	Dystans dysku	Spacer	1

SaMASZ

Zamienność dysków roboczych
Optional working discs

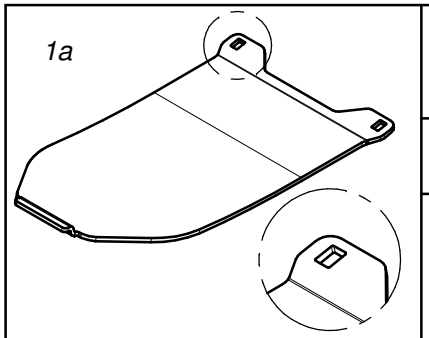
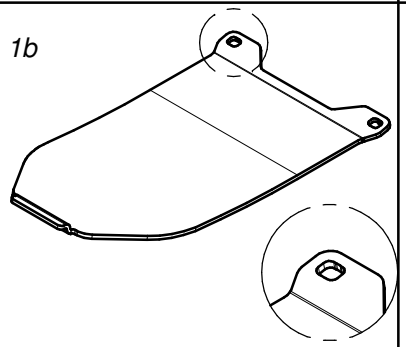
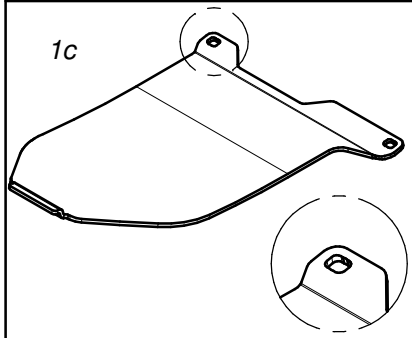
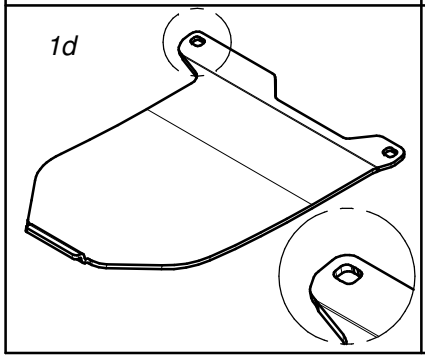
Tab. 5f

	Nakładki ścieralne			Topping plates	
	Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a 	1a	0619.14.13.007	Nakładka ścieralna współpracuje ze ślizgiem: - 0619.14.02.007 - 2110.04.05.001 - 2110.05.05.001	Skid plate to be mounted together with: - 0619.14.12.007 sliding skid - 2110.04.05.001 sliding skid - 2110.05.05.001 sliding skid	1
1b 	1b	0619.14.14.007	Nakładka ścieralna skrajna współpracuje ze ślizgiem nr: - 0619.14.11.007	Topping plate - outer to be mounted together with: - 0619.14.11.007	1
1c 	1c	0566.04.04.001	Nakładka ścieralna skrajna prawa współpracuje ze ślizgiem nr: - 0566.04.02.001	Right skid plate - outer to be mounted together with: - 0566.04.02.001 sliding skid	1
1d 	1d	0566.05.04.001	Nakładka ścieralna skrajna lewa współpracuje ze ślizgiem nr: - 0566.05.02.001	Left skid plate - outer to be mounted together with: - 0566.05.02.001 sliding skid	1

SaMASZ

Zamienność nakładek ścieralnych
Optional versions of skid plates

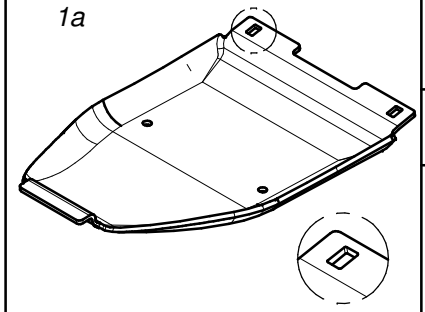
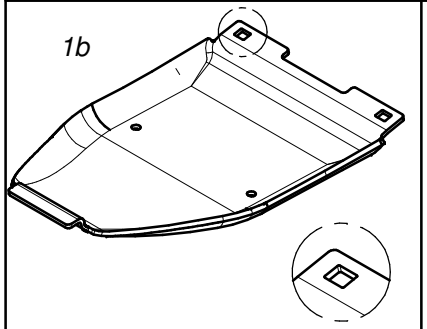
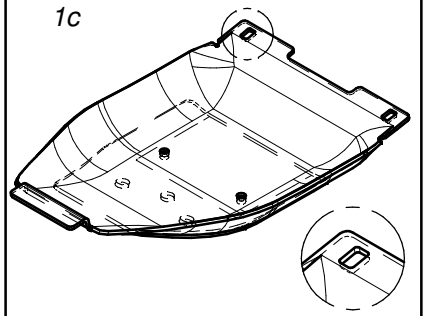
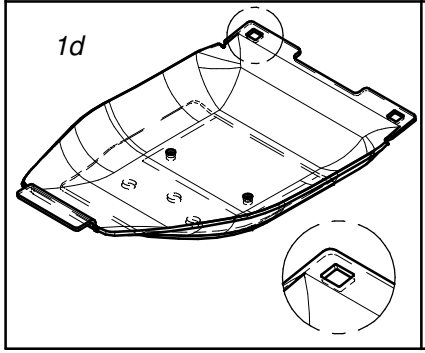
Tab. 5g

	Standardowe nakładki ścieralne			Standard skid plates	
	Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a 	1a	0566.04.03.000	Nakładka ścieralna współpracuje ze ślizgiem nr: - 0540.03.42.002 - 2110.04.05.000 - 2110.05.05.000	Skid plate to be mounted together with: - 0540.03.42.002 sliding skid - 2110.04.05.000 sliding skid - 2110.05.05.000 sliding skid	1
1b 	1c	0575.05.07.000	Nakładka ścieralna skrajna współpracuje ze ślizgiem nr. 0540.03.52.002	Skid plate - outer to be mounted together with 0540.03.52.002 sliding skid	1
1c 	1b	0566.04.04.000	Nakładka ścieralna skrajna prawa współpracuje ze ślizgiem nr. 0566.04.02.000	Right skid plate - outer to be mounted together with 0566.04.02.000 sliding skid	1
1d 	1d	0566.05.04.000	Nakładka ścieralna skrajna lewa współpracuje ze ślizgiem nr. 0566.05.02.000	Left skid plate - outer to be mounted together with 0566.05.02.000 sliding skid	1

SaMASZ

Zamienność nakładek ścieralnych
Optional versions of skid plates

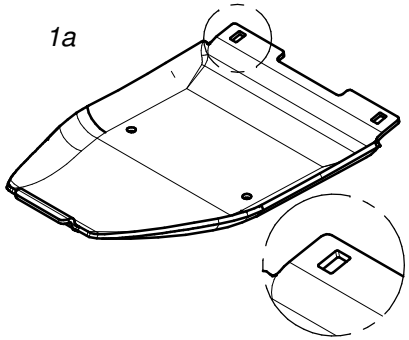
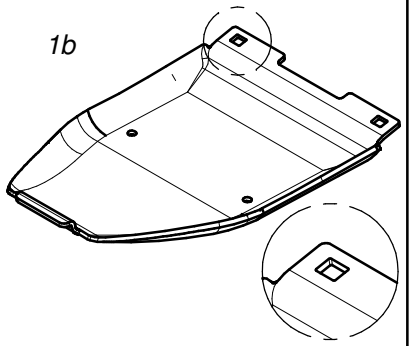
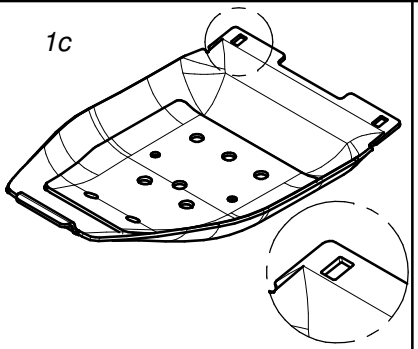
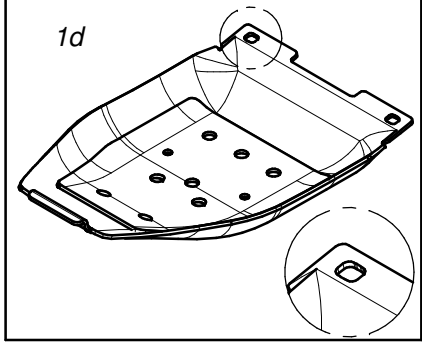
Tab. 5h

	Opcjonalne płozy wyskoiego koszenia			Optional topping plates	
	Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
1a 	1a	0619.14.15.007	Płoza wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0619.14.02.007 - 2110.04.05.001 - 2110.05.05.001	Topping plate to be mounted together with: - 0619.14.02.007 sliding skid - 2110.04.05.001 sliding skid - 2110.05.05.001 sliding skid	1
1b 	1b	0619.14.16.007	Płoza skrajna wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0619.14.11.007 - 0566.04.02.001 - 0566.05.02.001	Topping plate - outer to be mounted together with: - 0619.14.11.007 sliding skid - 0566.04.02.001 sliding skid - 0566.05.02.001 sliding skid	1
1c 	1c	0619.14.17.007	Podwójna płoza wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0619.14.02.007 - 2110.04.05.001 - 2110.05.05.001	Double topping plate to be mounted together with: - 0619.14.02.007 sliding skid - 2110.04.05.001 sliding skid - 2110.05.05.001 sliding skid	1
1d 	1d	0619.14.18.007	Podwójna płoza skrajna wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0619.14.11.007 - 0566.04.02.001 - 0566.05.02.001	Double topping plate - outer to be mounted together with: - 0619.14.11.007 sliding skid - 0566.04.02.001 sliding skid - 0566.05.02.001 sliding skid	1

SaMASZ

Opcjonalne płozy wyskiego koszenia
Optional versions of topping plates

Tab. 5i

	Opcjonalne płozy wyskoiego koszenia			Optional topping plates	
	Lp. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość w kpl. Quantity for set
 1a	1a	0540.03.74.003	Płoza wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0540.03.42.002 - 2110.04.05.000 - 2110.05.05.000	Topping plate to be mounted together with: - 0540.03.42.002 sliding skid - 2110.04.05.000 sliding skid - 2110.05.05.000 sliding skid	1
 1b	1b	0540.03.75.003	Płoza skrajna wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr. 0540.03.52.002	Topping plate - outer to be mounted together with 0540.03.52.002 sliding skid	1
 1c	1c	0540.03.44.003	Podwójna płoza wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr: - 0540.03.42.002 - 2110.04.05.000 - 2110.05.05.000	Double topping plate to be mounted together with: - 0540.03.42.002 sliding skid - 2110.04.05.000 sliding skid - 2110.05.05.000 sliding skid	1
 1d	1d	0540.03.68.003	Podwójna płoza skrajna wysokiego koszenia współpracuje ze ślizgiem nr. 0540.03.52.002	Double topping plate - outer to be mounted together with 0540.03.52.002 sliding skid	1

SaMASZ

Opcjonalne płozy wyskiego koszenia
Optional versions of topping plates

Tab. 5j

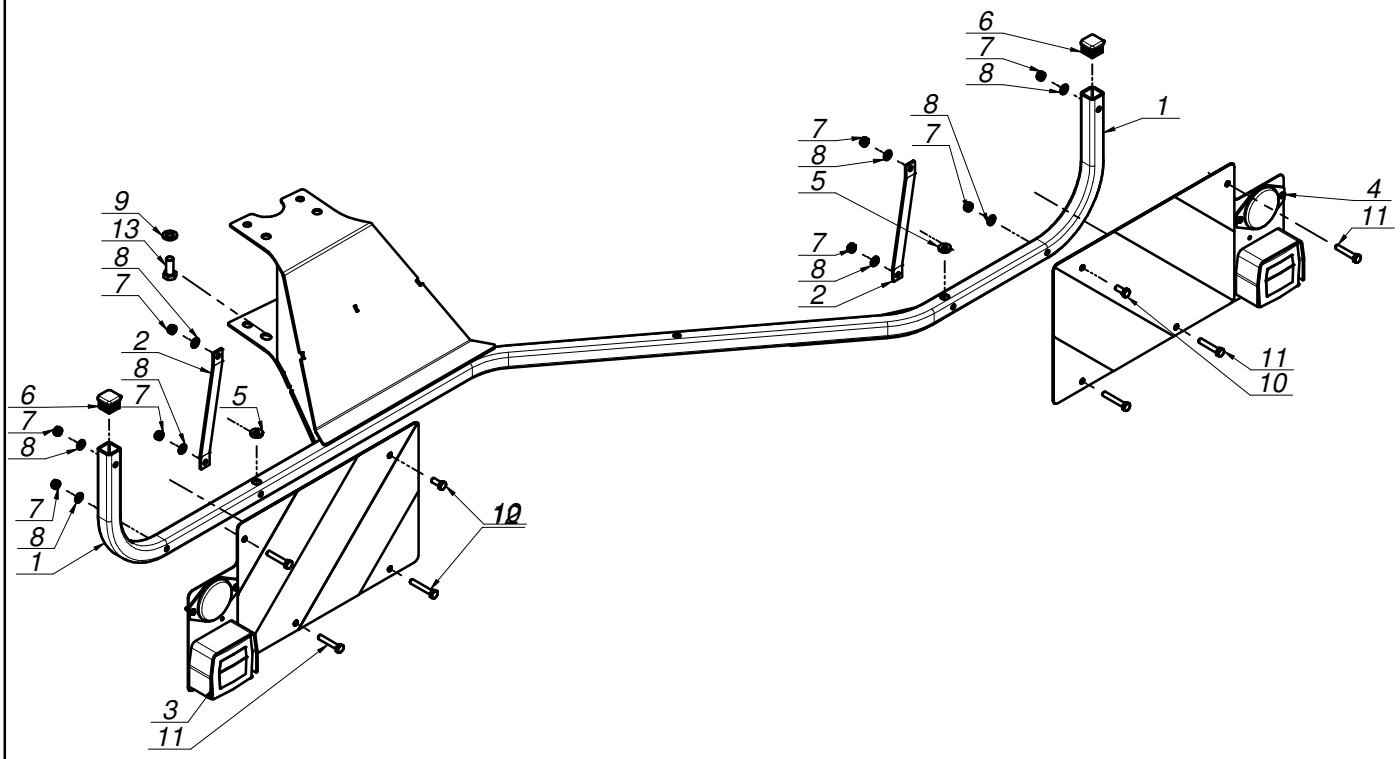
SaMASZ®

0544.66.00.004
Oświetlenie
Lighting

Tab. 6

L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0544.66.01.004	Mocowanie oświetlenia	Warning plates mount	1	
2	0544.66.02.004	Usztywnienie	Stiffening	2	
3	MIET-002-004	Tablica ostrz. lewa 282x423 z oświet. jedn.	Warning plate - left	1	
4	MIET-002-005	Tablica ostrz. prawa 282x423 z oświet. jedn.	Warning plate - right	1	
5	MIIP-008-001	Przelotka 8x2,5	Guide 8x2,5	3	
6	MITZ-030-030	Zaślepka plastik kw 30x30x2	Plug plastic 30x30x2 square	2	
7	MZNS-008-006	Nakretka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	8	
8	MZPP-008-002	Podkladka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	8	
9	MZPP-012-002	Podkładka fi12 oc.	Washer fi12 z.	2	
10	MZSZ-008-001	Śruba M 8x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 20 cl. 8.8 z. (82105)	2	
11	MZSZ-008-007	Śruba M 8x 45 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 45 cl. 8.8 z. (82105)	4	
12	MZSZ-008-013	Śruba M 8x 50 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 8x 50 cl. 8.8 z. (82105)	2	
13	MZSZ-012-002	Śruba M12x 30 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 30 cl. 8.8 z.	2	

Opcja/Option



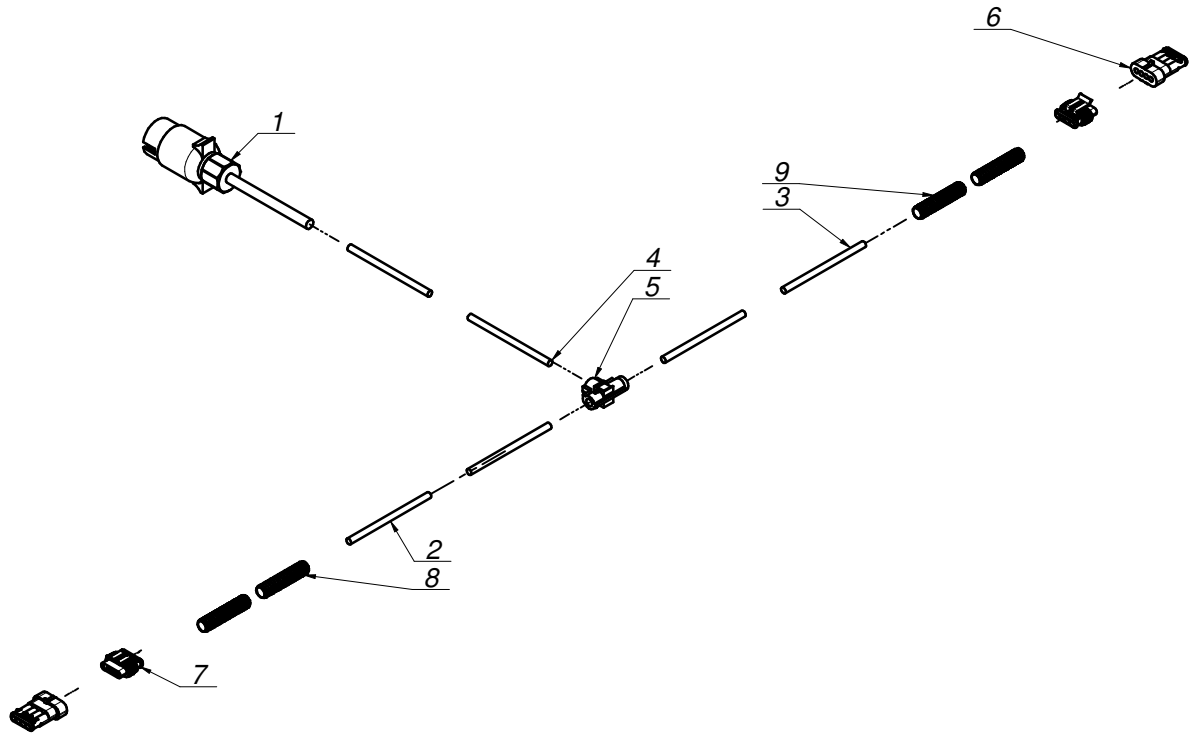
SaMASZ®

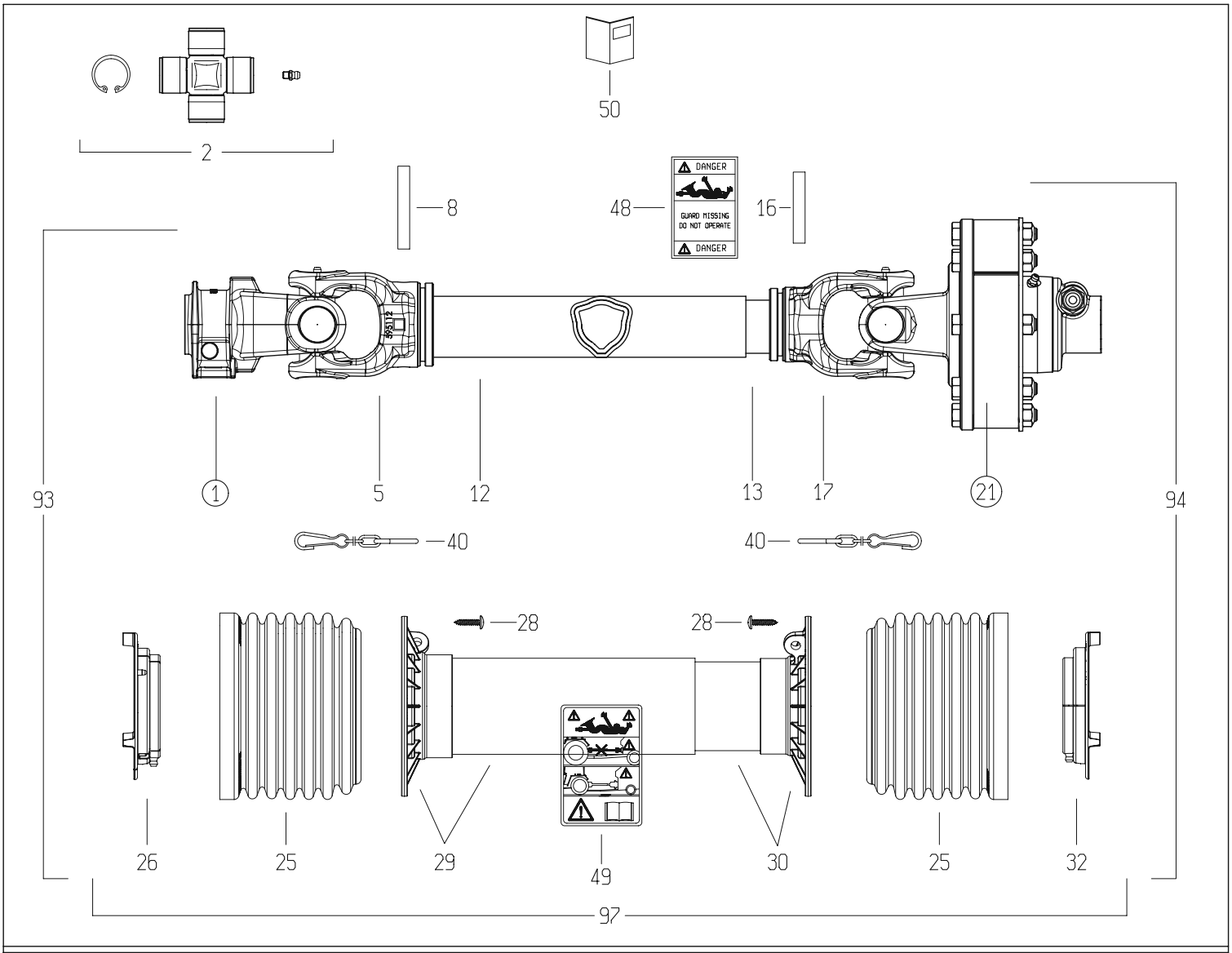
0544.67.00.004
Instalacja elektryczna
Electric installation

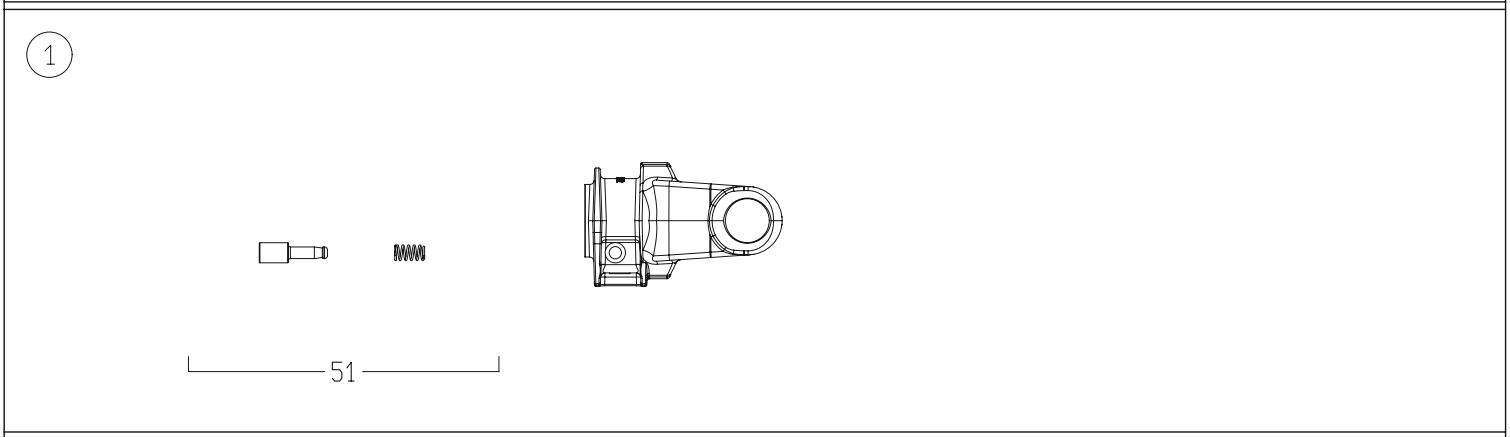
Tab. 7

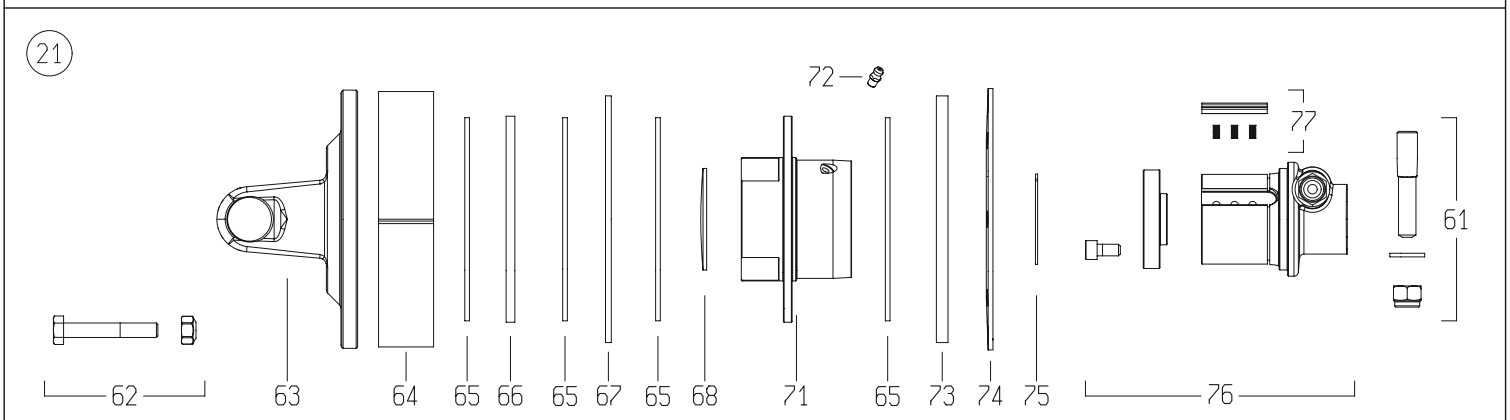
L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	MIEK-000-001	Wtyczka 7-biegunowa	7-pin plug	1	
2	MIEP-000-004	Przewód 4 x 1,0 OMY - 1,0 m	Cord 4 x 1,0 OMY L = 1,0 m	1	
3	MIEP-000-004	Przewód 4 x 1,0 OMY - 1,5 m	Cord 4 x 1,0 OMY L = 1,5 m	1	
4	MIEP-YLY-007	Przewód 7 x 1,5 YLY - 3,5 m	Cord 7 x 1,5 YLY L = 3,5 m	1	
5	MIER-000-002	Rozgałęźnik plastikowy (Schlemmer 9806180)	Wire T splitter	1	
6	MIEZ-004-004.001	Gniazdo 4-biegunowe	Plug 4-pin	2	
7	MIEZ-004-004.002	Wtyczka 4-biegunowa	4-pin plug	2	
8	MITW-009-012	Peszel 9-12 - 1,0 m	PE shell 9-12 - 1,0 m	1	
9	MITW-009-012	Peszel 9-12 - 1,5 m	PE shell 9-12 - 1,5 m	1	

Opcja/Option









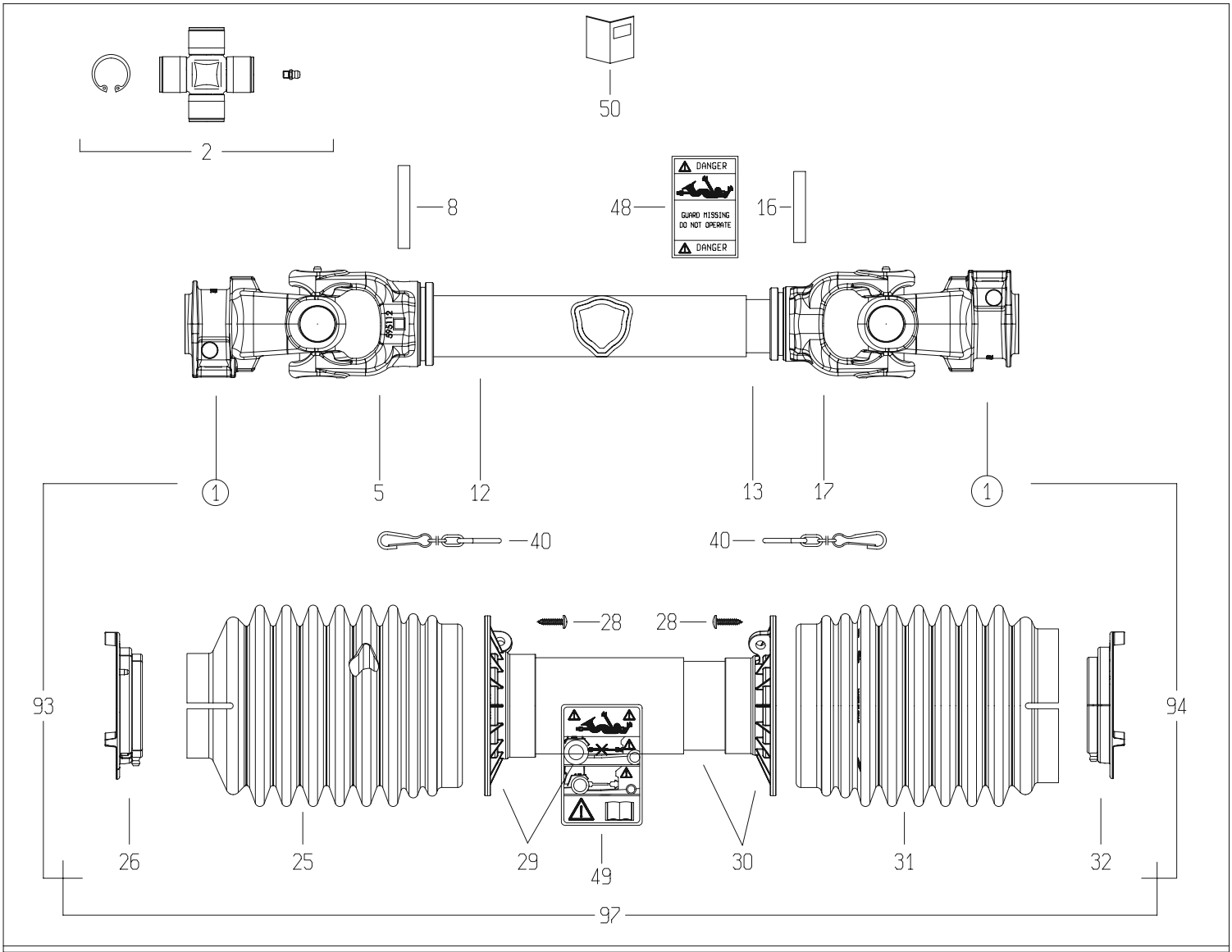
DISEGNATO / *DESIGNED BY*	DATA / *DATE*	CODICE / *CODE*	REV.
A.Caffagni	18/6/2015	7G5N101CE0071A1A	B

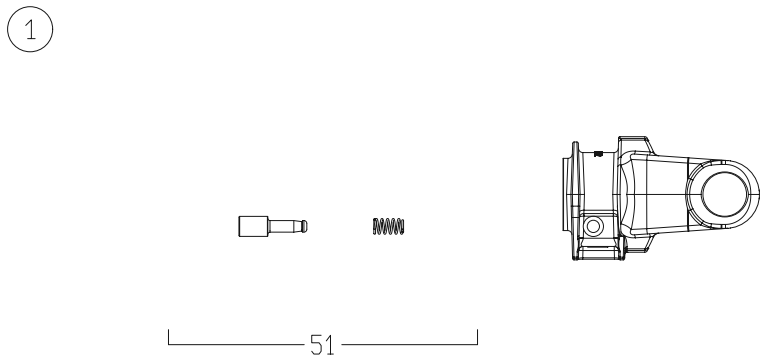
BONDIOLI & PAVESI

LISTA RICAMBI

Codice	7G5N101CE0071A1A

Rif.	Codice	Q.ta	Descrizione SAP
1	5070G0355	1	YOKE #5/S6 1-3/8"z6 SHROUDED PIN (007)
2	4120G0012R40	2	CROSS KIT S5-S6-G5 30.2x79.4 CAP ZERK
5	204056860	1	TUBE YOKE #5-G5 OUTER 5N6 (51.5)
8	341053000R10	1	FLEXIBLE ROLL PIN 10X70 DIN1481
12	225700860R	1	CARDAN DRIVE TUBE #5 OUTER 51.6x3x860
13	225110860R	1	CARDAN DRIVE TUBE #5 INNER 45.0x3.8x860
16	341002000R10	1	FLEXIBLE ROLL PIN 10X60 DIN1481
17	204056861	1	TUBE YOKE #5-G5 INNER 5N7 (45.0)
21	658G48103R	1	-
25	219051001R	2	SHIELD CONE G5-G7-G8 Ø158x119 TYPE S
26	255051002R02	1	SHIELD SUPPORT G5 OUTER GLOBAL
28	310001431R30	6	SCREW 4.8x22 SELF TAP ZINC
29	5TNN1G5101FR	1	SHIELD TUBE OUT. G5 *101* FX
30	5MNN1G5101FR	1	SHIELD TUBE INNER G5 *101* FX
32	255051001R02	1	SHIELD SUPPORT G5 INNER GLOBAL
40	252000050R02	2	SHIELD CHAIN w/S-HOOK L=500mm
48	399143000	1	LABEL - DANGER - OUTER DRIVE TUBE
49	399CEE051	1	LABEL - DANGER - CE OUTER SHIELD TUBE
50	399CEEG01	1	INSTRUCTION BOOKLET CE - GLOBAL SERIES
51	403000001R10	1	COMPLETE PUSH PIN 1-3/8"Z6/Z21
61	408000047R02	1	TAPER PIN 14x73xM12
62	432000045R08	8	BOLT-NUT M10x65 CL 8.8 PKG-8
63	2530G1L01R	1	YOKE WITH FLANGE FNT34
64	240000218R02	1	SPACER FT34 CLUTCH Ø177x37.9x2.0
65	247000054R08	4	LINING 140x85x3.2 FF1/FF3 8-PACK
66	2481L0003R02	1	DRIVE PLATE Ø142x85x6 FNT34
67	2481L0001R02	1	INNER PLATE Ø170x86x4 FNT34
68	240000746R05	1	DOMED PLUG Ø70x1.5 for FNT/FNV/FFNV34
71	4271L0101R	1	FLANGED HOUSING FNT/FNV/FFNV-34
72	348017000R20	1	GREASE FITTING M6X1 STRAIGHT
73	2481L0002R02	1	INNER PLATE Ø170x86x8 FNT34
74	367FT340A	1	BELLEVILLE SPRING FT/FNT34 1200Nm
75	339002060R20	1	CIRCLIP EXTERNAL 60x1.50 ANDERTON M2400
76	5151L0351R	1	HUB FNV/FFNV/FNT34 1-3/8"z6 T.PIN CW
77	4211L0001R06	4	RATCHET w/SPRINGS FNV/FFNV/FNT34-44
93	7G5N101FX007ESSX	1	HALF SHAFT CLEARED
94	7G5N101FX1A1ISSX	1	HALF SHAFT CLEARED
97	5CG5101FXSS	1	COMPLETE SHIELD KIT





21

	DISEGNATO / *DESIGNED BY*	DATA / *DATE*	CODICE / *CODE*	REV.
	C.Stramieri	10/2/2014	7G5T088FX007007PTA	B

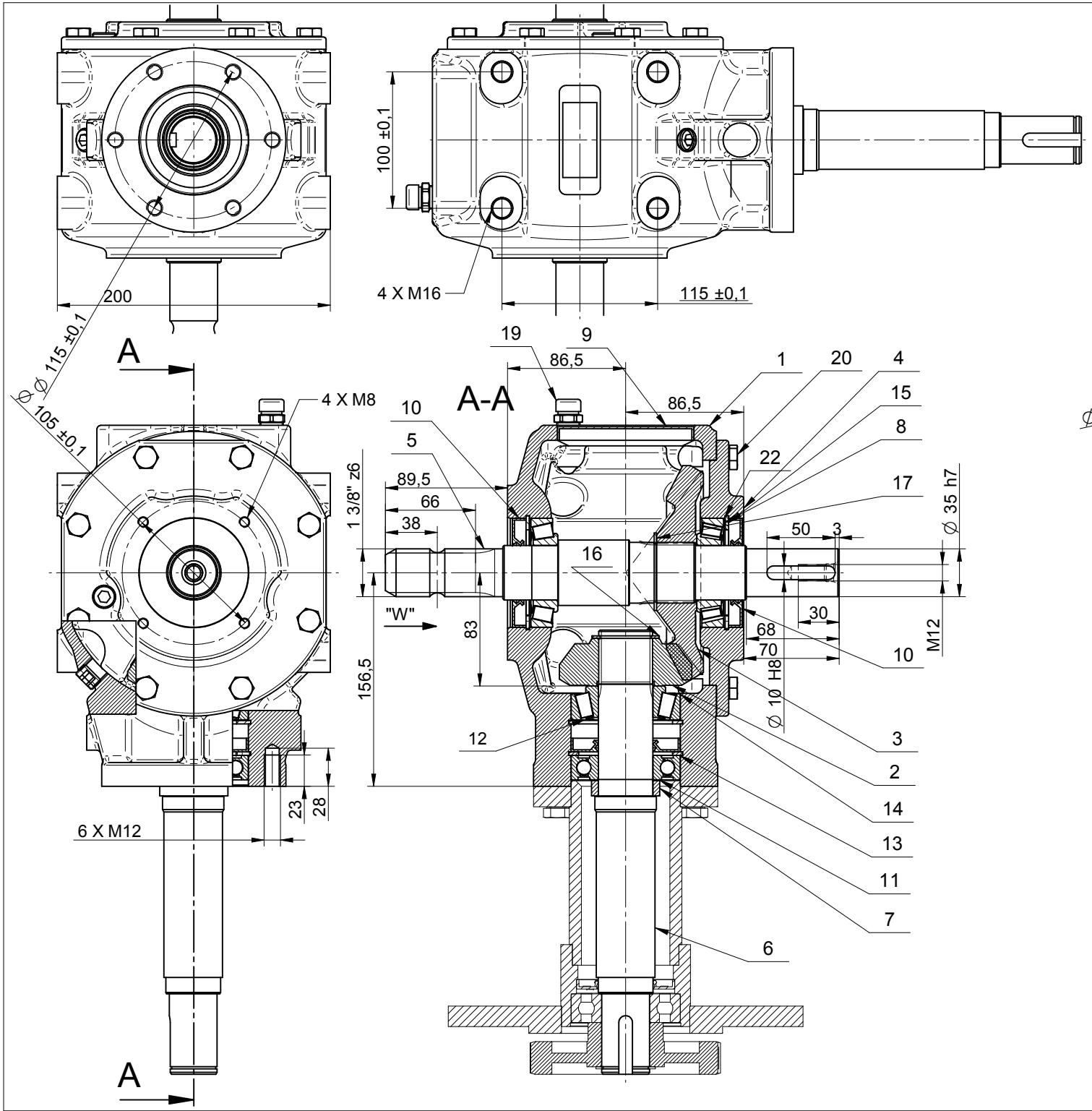
BONDIOLI & PAVESI

LISTA RICAMBI

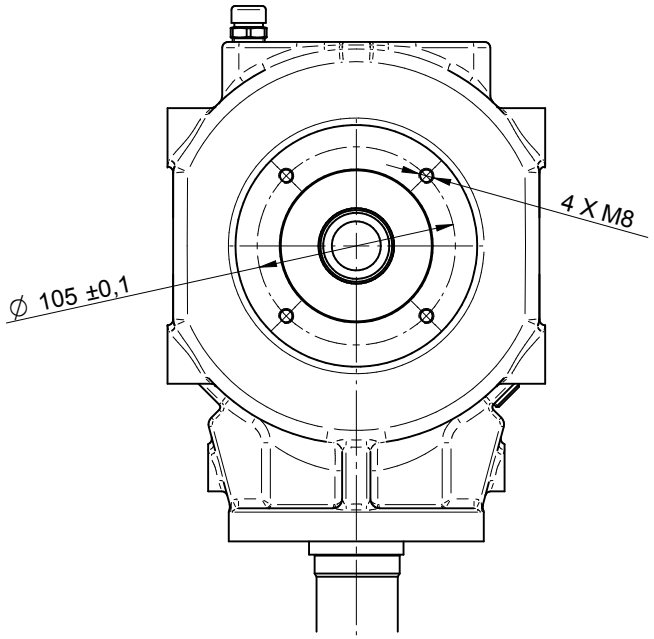
Codice	7G5T088FX007007PTA

Rif.	Codice	Q.ta	Descrizione SAP
1	5070G0355	2	FORC.S6 1 3/8Z6 PULS. IN OMBRA -GHISA-
2	4120G0012R40	2	CROC.COMPL.S6 INGR.CUSC.2 LAB.CONF.40PZ
5	204056860	1	FORC.5 TUBO CARD.EST.* ES 5N6R
8	341053000R10	1	SPINA ELASTICA 10X70 DIN1481
12	225700730	1	T.C.E.12510 L=730
13	270110730	1	T.C.I.12597 L=730 TENIFER
16	341002000R10	1	SPINA ELASTICA 10X60 DIN1481
17	204056861	1	FORC.5 TUBO CARD.INT.* D 5N7R
25	219051102R	1	FASCIA MEDIA BOCCA STRETTA GLOBAL G5
26	255051002R02	1	GHIERA ESTERNA GLOBAL G5
28	310001431R30	6	VITE AUT.TMTL TC 4,8X22 ZINCATA
29	5TNN1G5088F	1	IMB.+T.P.E. PER ALB. G5 *088* FX
30	5MNN1G5088F	1	IMB.+T.P.I. PER ALB. G5 *088* FX
31	219051202R	1	FASCIA MEDIA BOCCA LARGA GLOBAL G5
32	255051001R02	1	GHIERA INTERNA GLOBAL G5
40	252000050R02	2	CATENA COMPLETA DI ATTACCHI MOSCH.L=60
48	399143000	1	ETICH.*USA*X T.CARD.EST.*DANGER*
49	399CEE051	1	ETIC.ATTENZ.NORM.CEE MINI 125X70
50	399USAG01	1	LIBRETTO ISTRUZIONI NOR.USA SERIE GLOBAL
51	403000001R10	2	PULSANTE
93	7G5T088FX007EPT	1	MEZZA TRASMISSIONE EST. PROTETTA
94	7G5T088FX007IPT	1	MEZZA TRASMISSIONE INT. PROTETTA
97	5CG5088FXPT	1	PROTEZIONE COMPLETA

095-07.1FL.RS

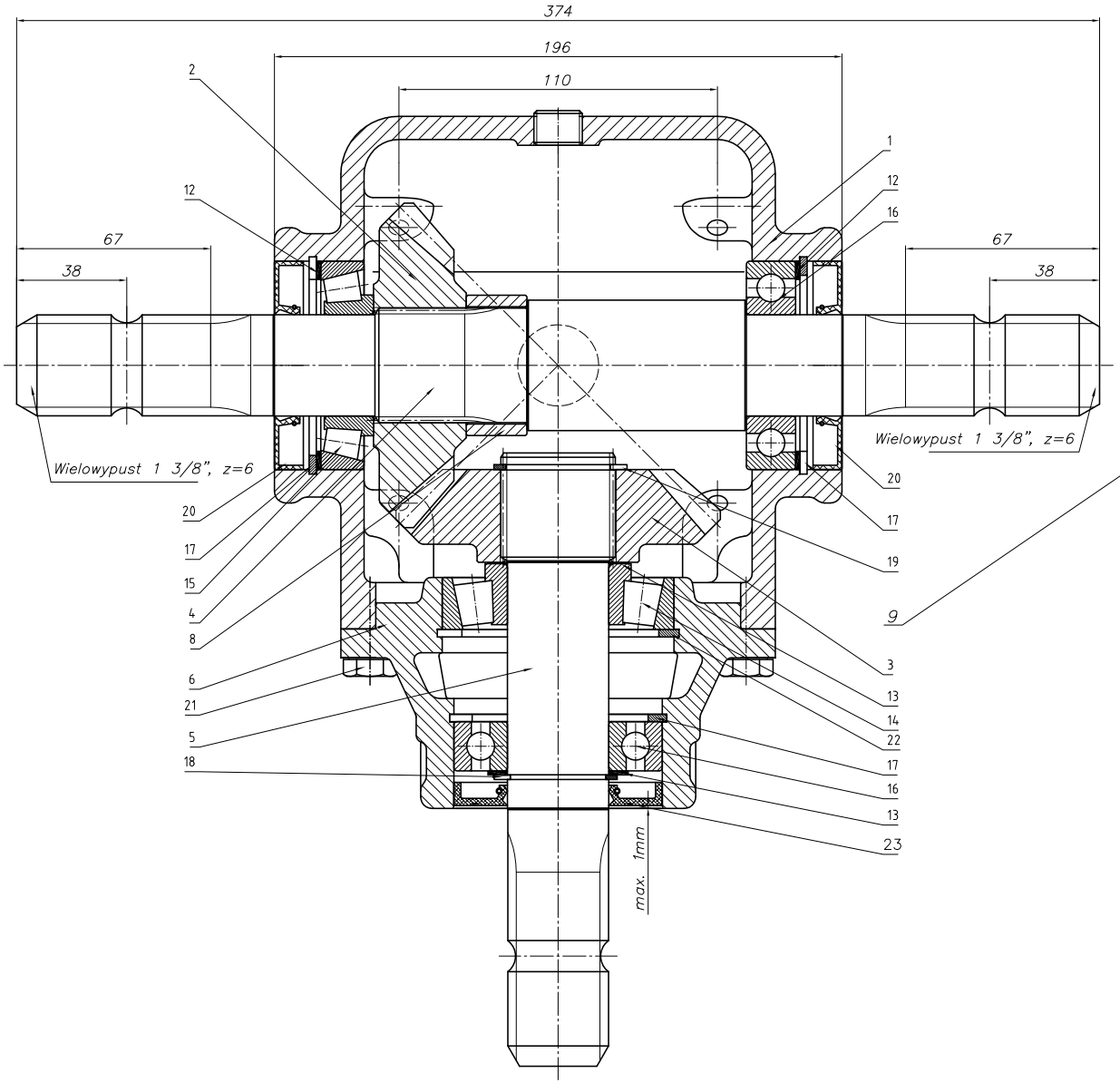


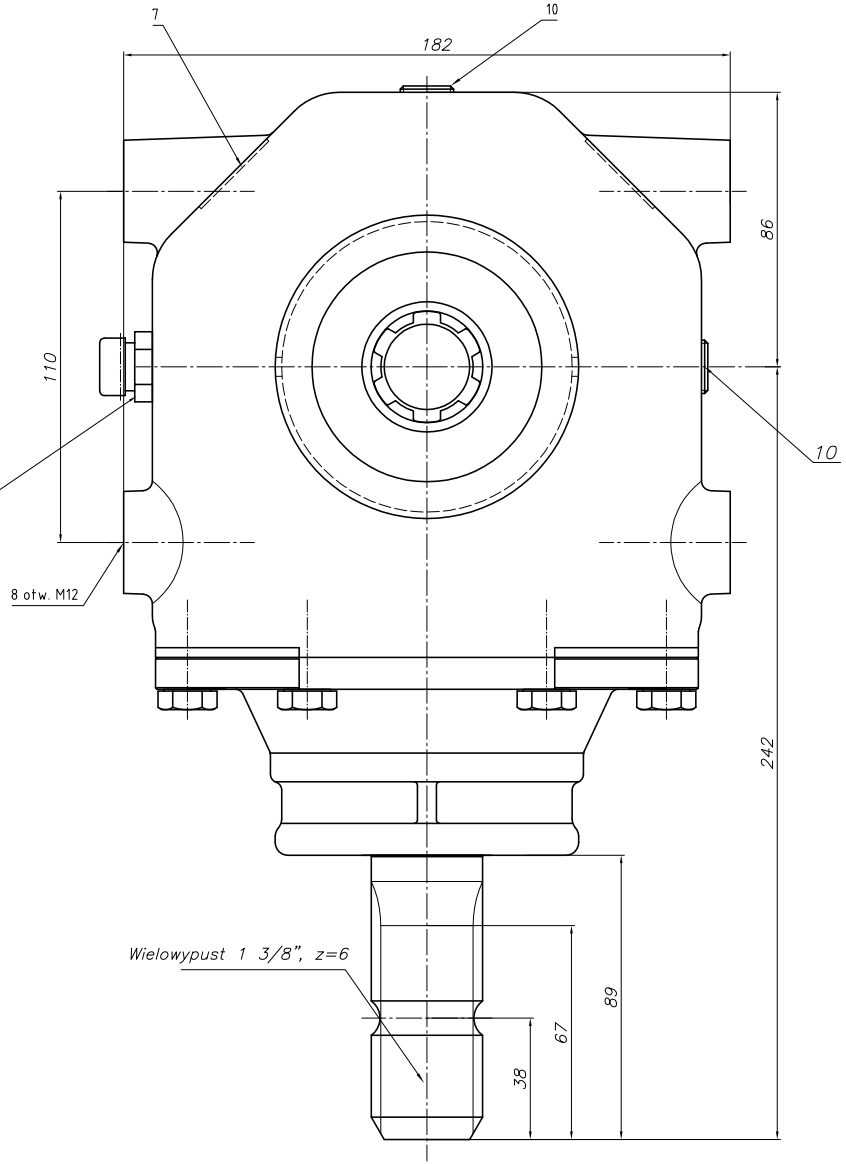
Widok W



Lp.	Nazwa części	Nr rys./Nr normy	Materiał	Ilość	Masa	Uwagi
22	Podkł. dyst. PS63x80x(1)0.1/0.2/0.5/1	DIN988	Steel	2	0,030 kg	kpl. wg potrzeb
21	Tabliczka znamionowa	095-07.21.06	Folia al.	1	0,000 kg	
20	Śruba z łbem sześć. M10x 25-8.8 Fe/Zn5	PN-EN 24017	Steel	8	0,209 kg	
19	Odpowietrznik 3/8 cala	model 33A	Steel	1	0,042 kg	Nostrali & Arnaldo
18	Korek 3/8 cala	DIN906	Steel	2	0,028 kg	
17	Pierścień osadczy Z 45	PN-M-85111	Steel	1	0,013 kg	
16	Pierścień osadczy Z 40	PN-M-85111	Steel	1	0,011 kg	
15	Pierścień osadczy W 80	PN-M-85111	Steel	4	0,134 kg	
14	Łożysko stożkowe 32208	PN-M-86220	Steel	1	0,557 kg	
13	Łożysko kulk. 6208 2RS1	PN-M-86100	Steel	1	0,337 kg	
12	Podkł. dyst. PS63x80x(0.5)0.1/0.2/0.5	DIN988	Steel	1	0,007 kg	kpl. wg potrzeb
11	Podkł. dyst. PS40x50x(0.5)0.1/0.2/0.5	DIN988	Steel	1	0,003 kg	kpl. wg potrzeb
10	Pierścień uszcz. AS 40/80/10	DIN 3760	_	3	0,033 kg	
9	Zaślepka 100x10		_	1	0,016 kg	Busak
8	Łożysko stożkowe 30208	PN-M-86220	Steel	2	0,868 kg	
7	Tuleja dystansowa	118-01.07.00	S235JR	1	0,000 kg	
6	Wałek długi	095-07.07.00	16MnCr5	1	0,000 kg	
5	Wałek krótki	095-07.06.01	16MnCr5	1	3,176 kg	
4	Pokrywa	095-01.05.01	250	1	2,766 kg	
3	Koło z=25	095-07.03.01	16MnCr5	1	2,271 kg	
2	Koło z=15	095-07.02.01	16MnCr5	1	1,016 kg	
1	Korpus	095-01.01.14	250	1	11,663 kg	

110-01.111.LS





Parametr	Wartość	Jednostka
Moc	44.2	kW
Obroty we.	540	obr/min.
Obroty wy.	540	obr/min.
Przełożenie	1:1	
Moment we. nom	781.6	Nm
Moment wy. nom.	781.6	Nm
Ilość oleju	1.2	l
Gatunek oleju	Transol 680	

Lp.	Nazwa części	Nr rysunku-normy	Materiał	Ilość	Uwagi	Format
23	Pierścień uszczel. AS35x72x8	DIN 3760		1		
22	Pierścień osad. spręż. W80	PN-M-85111		1		
21	Śruba M10x25-8.8-B-Fe/Zn8c	PN-M-82105		6		
20	Pierścień uszczel. AS35x72x10	DIN 3760		2		
19	Pierścień osad. spręż. Z40	PN-M-85111		1		
18	Pierścień osad. spręż. Z35	PN-M-85111		1		
17	Pierścień osad. spręż. W72	PN-M-85111		3		
16	Łożysko kulkowe 6207	PN-M-86100		2		
15	Łożysko stożkowe 30207	PN-M-86220		1		
14	Łożysko stożkowe 30307	PN-M-86220		1		
13	Podkładka dyst. PS 35x45xg	DIN 988	g=0.1,0,2,0.5,1	wg. potrzeb		

Lp.	Nazwa części	Nr rysunku-normy	Materiał	Ilość	Uwagi	Format
12	Podkładka dyst. PS 56x72xg	DIN 988	g=0.1,0,2,0.5,1	wg. potrzeb		
11						
10	Korek R3/8"	DIN 906		2	(stożk.)	
9	Odpowietrznik 3/8"(stożk.)	Nostrali & Arnaldo		1	model 33A	
8	Tuleja dystansowa	F.005-044-045.4	R35	1		A4
7	Tabliczka znamionowa	110-01.07.06		1		A4
6	Pokrywa	110-01.06.00	GG25	1		A2
5	Wał pionowy	110-01.05.00	16MnCr5	1		A2
4	Wał poziomy	110-01.04.00	16MnCr5	1		A2
3	Koło zębnika z=21	110-01.03.04	20MnCr5	1		A3
2	Koło zębate z=21	110-01.02.04	20MnCr5	1		A3
1	Korpus	110-01.01.00	GG25	1		A1